

# ضبط جریده کی

دردیسی اجناب

ویدیسی دورۂ اعلیٰ

۵۹ نمبر السناد

۲۸ شاط ۱۳۳۲

[ جیشنه ]

۱۶ جادی الاولی ۱۳۳۶

## روزنامۂ مذاکرات

۱۳۳۲

۱۳۳۶

کی روزنامہ روزہ کلوزہ مراد :

- ۱۱۰ — ۱۳۳۲ موازۂ عربیہ قانون لایسہ تک جیۂ مذاکرات .
- ۱۱۱ — ۱۳۳۲ امرا فرانسہ تک ایکس مذاکراتی .
- ۱۱۲ — ۱۳۳۲ ڈاندرہ تک وٹانگ وٹکیات لایسہ جیۂ عربیہ خطہ فرانکہ .

### بداً مذاکرات

دینہ ساعت  
۱۰ ۲

[ رئیس : حاجی عادل بک احمدی ]

### ضبط سبب قرآنی

رئیس — اقدام . مجلس گزار اولوئی : ضبط سابق خلاصہ سی  
اولوئی حق . پروریکر بک احمدی :

( کتاب قوی بک ضبط سابق خلاصہ سی اولور )

رئیس — ضبط سابق خلاصہ سی حلقہ برعاطلہ واری اقدام ۱  
ضبط سابق خلاصہ سی عیاً قبول ایدلشدر .

### اورامہ وارده

— اجیامہ براسنی تکرارہ

رئیس — اقدام . مولوہالیاری اولوئی اولورہ . اجیامہ کوندریکمز  
فرانکہ مارہ مادہ تصدیقار علاوہ ایدروردی . یوجندن اولوئی اولورہ .  
ایون کاندلرینک رسم استیلاکہ مادہ فرانکہ تک نایتمہ یوج  
بر مادہ علاوہ انجمنسک . جیۂ جیہ جیہ بالا خرہ ویرین برقرار  
اولورہ یو مادہ تصدیقاری قلد پروردن وانشالی حلقہ اجیامہ  
باردیفمز تکرارہ بنا تکرہ جیۂ اجیان . و فرانکہ تک مذاکرہ سندنہ  
پوتون مولوئی قبول آشن مجلس سونگانیہ منطذ قرارہ بنا مادہ  
تصدیقہ تک طی موریتہ لایسہ مذکورہ تک قبولی فرانکہ برلش

### مذاکرات

ضبط سابق قرآنی . . . . . ۹۹۹

### ارامہ سبب حضرت پادشاهی

مدت اجیامہ تک این پس کون تہدی خطہ ارامہ سبب  
حضرت پادشاهی قرآنی . . . . . ۱۰۰۰

### اورامہ وارده

### اجیامہ براسنی تکرارہ

— ایون کاندلرینک رسم استیلاکہ مادہ فرانکہ تک تدبیراً اجامہ  
ایدلکنہ دائر ایوان ولسن تکرسی . . . . . ۹۹۹  
— سنبازو کاندلرینک رسم استیلاکہ دائر فرانکہ تک تدبیراً  
اجامہ اولوئی سبب ایوان ولسن تکرسی . . . . . ۱۰۰۰  
— کمرت وفاق رسم استیلاک حلقہ مذکور فرانکہ تک تدبیراً اجامہ  
ایدلکنہ دائر ایوان ولسن تکرسی . . . . . ۹۹۹  
— دایزانی عریک کپار بک خاربنہ مع اراضی حلقہ مذکور لایسہ  
قانونیہ تک تدبیراً اجامہ ایدلکنی سبب ایوان ولسن تکرسی . . . . . ۱۰۰۰

### اراج قانونیہ مذاکراتی

— ۱۳۳۲ سناسی موازۂ عربیہ قانون لایسہ تک جیۂ سی :  
— ۱۳۳۲ مغرب عربیہ نظارتی بودیسی . . . . . ۱۰۰۰

تحت مجبورته اولماسي واجبي لاني تحصيله غيرت اولنمى كيتيدر. لكن بوك بر حدى ، بر زمانى اولمى . نصلكه ، مكاتب سلاطيهده متوسطه قسمه قدر ، السنه اجنيه تحصيل ايتدرله بور ووده بك موافقدر . برچوجوگك ، عقائددينهسي وعصامتليهسي ، مشاهيرى والحصل ديايته ، مليته ودولته متعلق هر شى بيلدكن ، آكلادقدن وبتون مناسبه رسلمان وغبائى اولدينى آكلادقدن وناميه ذهنته بونلرى نقش ايتدكن سوكره لسان اجني تحصيله چايشمنده بر مانع قالماز . بناء عليه بنده كز بوخصوصه نامه نظارتك... (معارف نظارتك صدرى) باكش سولهدهم انقدم ، معارف نظارتك وجلس تالينك ، بالحاحه ، نظر دقتارى جلب ايدبورم . اولادبمك ، هنوز بوبله كنج باشنده ايكن ، تدرساتك بو قدر آغير و تحمقلسا برويك آتته آديرلمى هيچ بريسي تحصيل ايدمه مبرخى انتاج ايدر . چونكه هر ايكي لاني بردن تحصيل ايتك قدر كوج برشى اولماز- وبالنتيجه بونلرى بوبله بر باركران آتنده بولوندر بوبده وطنه غير نافع برحاله كتبرله لرفى ، قطعاً آتاز كورمه بوروم وبونك ايجون نظر دقتارى جلب ايتكمه رار بوخصوصه كى مطالعه لرفى ونه كى تدابير بايلدقمده اولدينى ده ناظر بك افنديك بيان ايله مبرسى طلب ايدبورم .

شمس الدين بك (ارطغرل) - انقدم ، معلوم ماليز ، مشروطيتك اعلانندن برى هيئت عموميه بك زياده اشغال ايدن مسئله ، معارف مسئلهسى اولمشدر . معارف حقتنده ، بوكرسى مالدن ، مختلف ذوات ، بك چوق فكرلر سرد ايتش حكومت طرفندن ده بونلره مختلف جوابلر و برلمشدر . بو مجادلات و مناقشات ، تكرار لاق ايتمه بوروم ، شايدان شكراندر كه بوتون بو مناقشات نتجه سنده سوگ زمانلره معارف ايجون معين بر استقامت اساسى حاضر لائش اولدى . فقط بو استقامتك ده مابين ، ده فياض بر شكده اولماسى هميز آرزو ونمى ايدرز .

معارف مسئلهسى مناقشه ايتك ايجون ، اوج جهتي نظر دفته آتق اقتضا ايدر : بريسي طالى ، ديكرى نالى ، اوچنجيسى ده ابتدائى تدرسات .

معلوم تاليز ، معارف فعالتي ، ملكتنده بالكر برحيات هر فان اوياندر مقوله قالملى ، عيني زمانده ملكته جدا مر بوط و حرمشكار وطنداشلا برتشد برمل در . معارف نظارتك و خدمت تعليمي در عهده ايدن ذواتك بوتون مساعيلريك بو قطفه بمطوف اولماسى اقتضا ايدر . شمدى بوخصوصك ، بو اوج نوع مكتبلره نه صورته تمقيب ايدليكى مطالعه ايدم :

طالى تحصيل ، بيورسكركه ، سوگ زمانلره قدر معين برشكل آلامشدى . آتيجي كچن سنه در برى بوخصوص ايجون مهم تشبانه بولوندى و دارالفنونك ايتك نلى آتيدى . بوخصوصه ، ناظر سابق شكرى بك افنديك قيمتدار فعاليت مساعيلر حرمته ياد ايتك ايترم . ديكر ملكتنلره نسبتله ، دارالفنون بوز كون ، تكمل ايتش بر شكده دكلدر . فقط ، هر حاله تكمله مطوف بر استقامت اولمشدر . دارالفنونك برنجي فايهسى ملكتنده علم و حرفاتى تأمين

آرزوسى تأمين ايدر ، فقط ، اوتوز بيك كشيك مكتب اردونسك احتياجي ده ا احمد ، ظن ايدر م .

سوكره انقدم ، آثار عليه تدقيقاتى ، بك بوبوك برشيدر . بونلر ، بنده كرك عظم ايرمه ديكي شيلردر . عيجا مكتبته اوقونه جق قراآت كتابلريك املالارى ، يكتنق بر صورته ، تعيين وثبت ايتسه اولمازى ؟ سوكره مادهده تالف وترجه اكراميهسى وار . عيجا مكتبلر ايجون يكتنق بر كتاب تالف ايدنه بر مكافات و بروبده بوكتنق اللرندين آلاق چوجوقلره قرق پاره ساتق ده اى اى اونازى ؟ طبى بو سؤاللر ، اجمال كه نظارت مائه سه رمشافه نتيجهسى اولارق چه جق . فقط نتيجهسى بنه ، نقش بر آب صورته قلاحق ، بونى بيلبورم . لكن ، بر كره سوله نش اولق ايجون سوله بورم .

شفيق بك (بازيد) - رفيق محترم حسن رضا پاشا حضر تالريك كتابلر حقتنده ، بيان بو بوقلرى فكر و مطالعه به ، بنده كرده اشترك ايدبورم . آتيجي نمونه مكتبلرى حقتنده بر ايكي سوز سوله مك ايتسرم .

معلوم تاليزدركه نمونه مكتبلريك سبب تأسيس ، اولياى اطفالك لسان اجنيسى تحصيل ايجون اولادلرى اجنيسى مكتبلرينه كوندرمك كلفتندين آزاده قالمارى كى بر تدبير حسنه مستنددر . ابتدا حكومت بو زومى تقدر ايدر ك - اوبله ظن ايدم - استانبوله اوج نمونه مكتملى تأسيس ايتش و بو مكتبلره فايث مقتدر و مقتدره معلم و معلملر تدارك و تعيين يعنى لسان اجنيسى واقف ، حسن اخلاق اصحان ذوات انتخابيله بو مكتبلرى ، حقيقتاً نمونه دنيله جك درجه به ايصال ايتمشدى . فقط كيت كيده نمونه مكتبلريك عددى اوقدر تكثر ايتدى كه ابتدائى مكتبلرى قانق قات كيدى . نمونه مكتبلريك سبب تأسيس ، عرض ايتديكم كى ، لسان اجنيسى لايقيه تحصيل ايتدريمكدر كه اورادن چقانلر ، امور تجاربه و صرافيهده واخذ و اعطا ماملاننده بولونمق فايهسى تمقيب ايدبوردى . فقط بونلر اوقدر تكثر ايتدى كه چوجقلىرى مكاتب استانبويه و برمك ايتسمن اولياى اطفال ، ابتدا بيلرده بر بوله مادمى و نمونه مكتبلرينه كوندرمك مجبور بونده قالدى . نمونه مكتبلرينه لسان اجنيسى تحصيله ، معلوم تاليزدركه ، يا برنجى ويا ايكنجى سنه لره باشلاندر بيلر . بو مكتبلره دوام ايدن اطفال ، سكر طقوز باشلرنده كى صبر و صغيره لر در . ذاتاً بزم مكتبلريك پروغراملرى اوقدر دولتون ، اوقدر بورجى در كه كونده دنياده موجود علومدن بش ، آتق درس كورمك ، كيجه وظيفه لرفى حاضر لاق مجبورى قارشيشنده بولونان برسى ، بونلرى احاطه ايدم . حوصله سنه سيبدره مزا ايكن برده اجنيسى لاني تحصيل قارشيشنده قاليرسه اوسيدن نه بلكه نير ؟ دماغى هنوز تكمل ايتمش ، وجودى هنوز تامنى بولماش برسى ، كرك ذهناً و كرك فكراً ، جسماً متأثر ، متضرر اولور و كورله شير قابله . بنده كرك بو افاده مدن مقصدم ، اجنيسى تحصيل اولماسون ، ديك دكلدر ، اولاد وطنك جهلىسى ايجون حكومتجه تسبب ايديلن هر هانكى بر اجنيسى لاني تحصيلك

اولفته ايعاي مقتضاسي ، ديور . يعني ماده تصديقه بك قالدريلاسي ، بر کرده رأي عاليکزه عرض ايدبيور .

آندن سوکره سبناره کاغذلر نك رسم استهلاکي حقتده قرار نامه يده به عني صورتده ماده تصديقه علاوه ايتشمدهك . هيئت اعيان بوني طي ايدبيور و هيئت مبعوثانك اولجه ورمش اولديني قراره بناه ماده تصديقه نك طي صورتيله لايحه نك قبولك تقرر استديکي يازبيور . اوچنجي اولوق اوزرده ، کبريت وقاو رسم استهلاکي حقتدهکي قرار نامه نك ماده تصديقه نك بصورتله طي ايدليکي خبر وريور . بر مطالعه واري ؟ ( موافق صدالري )

اوخالده بواج قرار نامه نك ماده تصديقه لرينك طي قبول نديکي هيئت اعيان تبليغ ايدجکزه . بصورت قبول بورانلر لطفالقا قالدريسون : قبول ايدلي .

سوکره کچن سنه داميزاق قتيك کييلرينك خارجه منع اخراجي حقتده بر قانون کوندرمشدهك . اوکا دائر يه اعيان رياستنك بر نذکره سي وار . او قوبکزه اقدم :

مجلس مبعوثان رياست جيلهسته

داميزاق قتيك کييلرينك خارجه منع اخراجي و تکثير اعدادي حقتده حکومتجه تنظيم و مجلس مبعوثانجه تعديلاً بالقول ۲۸ مارت ۳۳۳۳ نارخ . آتني بوزسکسان سکن نومرو لي نذکره عليه رياستنا هيلر يله ارسال بيوريلان لايحه قانونيه مجلس اعيان نافعه وعدله انجمنلر دن تنظيم اولونان مضطهلر ايله برکنده هيئت عموميه اعيانده لدي لندا کره آتنجي مادهده محرر مجازانک مقداري فضله و شديد کورملکه جزاي قندينک اون آلتوندن اللى آتونه و حبس جزاسنکده بر آيدن آتني آيه تنزيل و تحديدي صورتيله ماده مذکوره نك تعديل و مواد سائر نك عينا قبولي قرار لشدلرلش و مذکور ماده نك تعديلات واقعه به نظر آ اکتساب ايتديکي شکلک بر صورت مصدقسي لفا تقديم قلندشدر اوليا يده امر و فرمان حضرت من له الامرا کدر .

۱۶ جادي الاول ۱۳۳۶ و ۲۸ شباط ۱۳۳۴

کاتب عمومي  
اسماعيل مشتاق

رئيس — بزم تدوين ايتديکمز لايحهده آتنجي ماده اولوق اوزره « برأ و محراً هر نه سن و اوصافده اولورسه اولسون تک و سوري اوله لرق مالک اجنبيه قتيك حيواناتي امر اير ايدنلر له حيوانات مذکوره نك امر اير ي تسهل ايله ينلردن حيواناتک مصادر سهيله برابر يکرمي بش آلتوندن بوز آتونه قدر جزاي قندي آليينر و اوج آيدن برسته به قدر حبس ايله مجازات اولونورلر ... » دغشتر . هيئت اعيان « يکرمي بش آلتوندن بوز آتونه قدر » اولان جزاي قندي بي « اون آلتوندن اللى آتونه قدر » صورتده تعديل ايدبيور . وه اوج آيدن برسته به قدر « اولان حبس جزاسنده » بر آيدن آتني آيه قدر « صورتيله تنزيل ايله يور . قانونک تعديل ايديلان قسي و لکزه بوندن عبارتدر .

حيدر بك ( قونيه ) — مساعده بوريلورسي اقدم ؟  
رئيس — مذاکره اولونه جقه انجمنه ورمه .

حيدر بك ( قونيه ) — طن ايدرم اقدم .  
رئيس — اوخالده انجمنه ورمه . مطالعه کزسي مضطه ايله بيلدريور سکر . کچن سنه ، ينه انجمن عاليکزه مستحليلت قرارله بو قانونک مذاکره سي ايتشمش ايديه اونک انجمن مذاکره سنه محل کورولز ، ديبه عرض ايتشمش . بوقه اصولزه انجمنه تدويع وحواله ايتکدر .

شمدی معارف بودجه سنی مذاکره ایده جکر .

لوايح قانونيه مذاکراني

— ۱۳۳۴ سنسي موازي عموميه قانوني بر عمر نك بقيسي

— معارف نظاري بودجيسي

رئيس — هيئت عموميه سي حقتده بر مطالعه واري اقدم ؟  
حسن رضا پاشا ( حديد ) — اقدم ، منظور عاليکزه اولديني اوزره ، معارف بودجه سنده « آثار نافعه طبعيه سي و تأليف و ترجمه اکر اميه سي و مکاتب کناني » ماده سهيله « آثار علميه تدقيقاتي انجمنلري مصارقي ، ماده سي وارد و بوايي ماده نك يکوني « ۱۶۳۶۵ » ليرادر . حقيقه ، صوکه زمانده ، معارف نظاري ، خواصک منافعه خادم آثار نشر ايتدي و هر کسه بوندن مستفيد اولدي . فقط بو آثار منتشره ، بنده کزک فکرجه ، مقصدی تأمين ايتز . خواصي تنوير دن زياده مکتب چوجوقلرينك منافعه خادم کتاب وجوده کتيرمک ، مقصدی تأمين ايدر . بوکون قرائت کتابلري اله آله م . بونلري بربارجه تدقيق ايدجه ک اولورسوق کورير زکده هيچ رينک املاسي ديکري نه بکرزه م يور . بر جوجوق . برنجي سنده . برکله ي باشقه املا اله اوکره نيور . ديکري سنده باشقه املا اله اوکره نيور . بونک ييجه سي اولارق . چوجوغک ذهني بوتون بوتون خراب اولويور . بوکتابک برجهت علميه سي ، برده جهت ماليه سي وارد . دنيا نك هيچ رطرفنده بر مکتب چوجونجي انجمن بايبلان کتابک ، اون ايکي غروشه ساتيلدي کورولمه مشدر . بنده کز بوني آکلاما يورم . بوکون اون ايکي غروشه ساتيلان بر مکتب کتابنک مؤلفنه و طابضنه نه بر اقديني دوشونيبکيز . اصغري اولارق مکتب اردوسنده موجود طلبه نك عددي اوتوز بيک فرض ايدرسه ک شوخالده طلبه به هر سه اوتوز بيک کتاب ورييلور ، ديکدر . بهري اون ايکي غروشه ساتيلان بوکتاب ، اوج بيک شوقدر ليرا تمتع بر اقبيره بوتمتک مشروع و يا غير مشروع اولديني ، دوهريسي ، بنده کز کديره م يورم ، اونک انجمن ، بو خصوصکده منع احتکار هيئت محترمه سنه حواله سي رجا ايدرم . ( خنده لر )

اقديلر ، بوکون ابتدائي بر صنفک ، بر سنه نك کتاب اجرتي تقريباً آغش غروش ايدبيور . درت اولاد صاحبي بر بابا تصور ايدم . بو بابا درت چوجوغه ، بالکيز کتاب پارسي اولارق ، ايکي بوز قرق غروش ورييلور . چوجوغک قلسي ، کاغدي ده جابا . او خالده قانون اساسيدهک . تحصيل ابتدائي مجاني و مجبور ايدرسوزي ، بنده کره اويله فلورکني مصادر . اوليا چلي سياحتنامه سي ، فلانجه نك ديواني ، بيلم کيمک ديوانچيسي ، احنالک بر طاق محدود آدم لک

نہ اولدیفته دائر کندیته وقوع بولان بر سئواله وردکلری جوادبر۔ مشارالیا دیورد: آلمان قادیتری درتشی بیلمه لیدر۔ مبد، مطبخ، البه، جوجوق (براوو سداری) ایشته زده ایسته بورزه مکتبلر زده، قیزمکتبلر ندمم و معلملر مز جو جوقلر مز، بواسلری اوکرتسونلر والکزیاده نظر اعتباره آلنه جق بواسلر اولسون، قیزلر تنورایتسون و فقط بواسلر دائر سنده تنورایتسون وهینک ایده آلی، مفکورده سی برعالمه تشکیل ایتک اولسون، فقط عالمه تشکیل ایده مه جکلر کده سفالته دوشمه ماری همزک مطلوبی اولدیفندن قیزلر مز عینی زامده مساهی حیاتیته اشتراک ایده بیلجک بر تحصیل ده کورمش اولسونلر۔ قیزلرک مساهی حیاتیته اشتراک ایتلری مسئله سی بوراده اوزون اوزادی به مناقشه ایتک ایسته مه یورم، هر حاله ظن ایدر که هر قیز بوکا مساعدر و تاریخ اسلامک شانلی دورلرینه عالم اولان محیفلرده بونی تأیید ایده جک بر جوق مثاللر بولوب کوسترمک قابلدر۔

ابتدائی تحصیلنه کلنجه: بنده کز بو خصوصه اک زاده نظر دقه آلتاسی لازم کلن جهت کوی مکتبلری اولدینی قناعتدیم، دون مشیخت بودجه سی مناسبته ازمیر مبعوث محترمی رحمی بک قرداشمز غایت اساسی بزقطه دن بحث ابتدیلر، اوده کوی مکتبلرینک حال، کوییلرک وضیق، رحمی بک، بو خصوصه کوی اماملرینک تنوری ایلری سوربیوردی، بو حقیقه الزم برمشلدر، بنده کز، عینی زامده کوی مصللرینک وابتدائی معلملرینک ده بو خصوصه بک بویوک روللر اوشایه جقاری قناعتدیم، بوندن دولایدر که دارالمعلمینلر بک زیاذه اهمیت ویرلمه سی آرزو ایدیورم، مملکت، آسحق و وظیفه شناس برمعلم اردوسیله قورناریلا بیلیر، بوکا همیز ایمان ایتدی بز، مشروطیتک اعلانندن بری هیئت محترمک معارف نظارتندن کلن بوتون لایهلری وایسته نیلن بوتون تخصیصاتلری بویوک برشوق ایله قبول ایتجیسه ده کوستریورر که بوتون ملت بونی معارف نظارتندن شدنه آرزو ایدیورر بکلر یور، فقط بو آرزو لرحقیقت بولیورمی؛ دارالمعلمینلرده تعقیب ایدیلن پروفراملر هر حاله برزده اساسی برشکلده تنقید و اصلاحه محتاجدر، اصلاح ایدیلکله برابر اورادن بقیسه جک فدیله ده کیده جکلری محیط اهل الفت و انسیت ایده بیلجک بر فکر ورمک ایجاب ایدر، ناکه کویه کیتدیکی وقت درین بر عشق ایله کیتسون وکوییلردن قرت ایتجیسون، مناسبته بولوندینی آدملرک روحلرینه قنواذیده بیلسون، اولره دوعری بونی کوستره بیلسون، اولره کندیسی بر مرشد، برمرتی تاقی ایتسونلر، حالبوکه مع الاسف اکثر عملرده بو، بویله اولمایور، بک جوق یرلرده معلم اولارک کوندریلن ذوات برآی سوکره کری کوندریلور، چونکه بو معلملر او محیطلر ده درین بر عشق ایله مربوط اولما مشلدر، مکتب کندیلری او محیطه کوره تمهیز ایتجه، مشدر، اوت، کویه کیمک جمداً بر فدا کارلق اولاجقندر وبقدا کارانی اختیار ایتک ایچون بعضی هوسلردن کیمک ضرورتی وار، دارالمعلمینلرده طلبیه بوفا کارلق روسی ورمک ایجاب ایدر، ناکه کوییلر و قصبه اهالیسی - که اکثر عملرده عینی درجه ده بولونیورلر - اوکا حرمتکار بر نظرله باقسونلر، حسن رضا پاشا

تقدیر ایتدی و تعدیل ایله دی، فقط، معلوم هالیکز لسان اهلندن اوکره نیلور، عمرنده هر بیجه ایکی که قونوشه مایان بر معلمن، هر بیجه اوکره نیله مز، بو کون طلبه، هفته ده بش ساعت اولوق اوزره، سکر سنه هر بیجه اوکره نه جکم، تحصیل ایده جکم؛ دیبه اوغراشویور، مکتبلدن چیقدن سوکره بو طلبه بی بیوته کوندرسه کز آج قالمق تهلکسنه معروضدر، چونکه ایکی که سوله مه سی بیلمز، سکر سنه هر بیجه لسانی تحصیل ایتجش بر اقدینک ایکی که ایله هر بیجه افاده صرام ایده مه، سی یازیق دگی؟ بونک برنجی سبی، هر بیجه معلمی اولارک ایتخاب و استخدام ایدیان ذوانک عرب لسانی بیلمه مسیدر، معارف نظارتندن استرحام ایدرز، بو قطعی اهمیتله نظر اعتباره آلسون، برآزده قیز مکتبلرینک بحث ایتک ایسترم، قیزلرینک تحصیل ایتلری لکزیاده الزام و آرزو ایدنلردن بر ده بنده کز بو خصوصه خلی یازیلر یازدم، فقط بویوکون، کندیسی خلی دوشونه جک بر موقده بولیورم، بز، قیزلر تحصیل کورسون؛ دیدک، فقط، قیزلرک تحصیل هیچ بر وقت عالمه تشکیلاتی ماصسون؛ دیه دک و بو هیچ بر زمان آرزو ایدیلر مز۔

افدیله ا بیلر سکره ملتر، جمیتلر عالمه لردن متشکلدر، عالمه نه قدر متین مللر اوزرینه قوریلورسه جمیت ده او قدر رسین اولور، باطفاصه معارف نظارتی دائماً بو خصوصی نظر اعتباره آلمه مجبوردر، یعنی، قیز مکتبلرینک بوتون تدریسات، عالمه ملنی قوتلندر بر مکه معطوف اولمالیدر، بویوکون مکتبلر ده اوقویان قیزلر ده، بو حسک، عالمه تشکیلی حسکنه نه درجه متین اولدیفته هر حاله، واتف دکلز، کوریلن احوال و تظاهرات بزی بو خصوصه برآز شهبیه دوشوریور، شمعدی به قدر مملکتیز بر جوق صدمه لره معروض قالدی و بو صدمه لره هیسنه بویوک بر متانتله مقاومت ایتدی، امین اولکزر که بونک یکانه سبی، عالمه تشکیلاتی متاتی ایدی، بونی بنده کز سوله میورم، انکلیز ملتک اسباب قنوقنی بک درین بر تدقیقه نبع ایدن بو خصوصه دائر یازمش اولدینی اریله آروپاده بویوک بر شهرت قازانان "مدمون ده موله ن" ده بونی برمشال اولارک کوستریور و بوذات، برآزنده: تورکلر تاریحاً بک جوق صدمه لره اوغرا دقلری حاله بویوکون ینه زنده بر حاله یا شایلییلورلر، بونک یکانه سبی ده تورکلر ده کی عالمه تشکیلاتی متاتیدر؛ دیور، شو حاله افدیله ا بز مک بویوک فیصاح بقله محافطه سنه چاپخه جتمز شی، بو عالمه تشکیلاتی متاتی اولمالیدر، شو حاله قیز مکتبلر مز ده، برنجی نایه بواولوق ایجاب ایدر، قادیلرک مساهی حیاتیته اشتراقرینه بنده کز بوتون موجودیته طرفدارم، باخصوص، بویوکونکی فلاکتلی حریدن سوکره بو مسئله، ضرورت حالی ایشدر، هر فرقک مساعده اولدینی درجه ده قادیلر مساهیه اشتراک ایتلیدر، فقط مکتبلر ده کی تدریسات یالکزر قادیتری مساهی حیاتیته اشتراک ایتدی بر جک بر شکلده اولمالیدر، اوراده عالمه اساسی دوشومک ده ایجاب ایدر، سزه بوراده برشی خاطر لایق ایسترم، اوده آلتاسیا ایبراطوریجیسی حضرتلرینک آلمان قادیلرینک اوکره نلری ایجاب ایدن شیلرک

واختصاصی تأسیس ایتمکه برابر حرت ملی تک انکشافی خصوصتدهه متین خطه مر آتقدیر، بده آتجق دارالفنونک استقلالنی تأمین ایتمکه اولور. کمال شکرانه کورویوزرکه حکومتده بونقطه فی نظر اعتباره آلتش ودارالفنونه بر مختاریت، بر استقلال ویرمک اوزره هیئت محترمه به رقانون لاجمعی کتیرمشدر. بوقانونک مذاکره می اثناسنده، تحصیل عالی حقتده کی مطالعه لریمزی اوزون اوزادی به سردایده جکمز دن، شمدی باخاصه، تالی وابتدائی تدریساتنه کیپورم.

افتدیلر، بیلورسکرکه، بو کورن مملکتده مع التأسف اخلاقی ودینی برعمران حکمفرمادرو بو عجران مع التأسف کتیرکه دهانجیع رشکل آتقدیر. در. بو عمرانک بو تون منشأی، دیبه جک که مکتبلرله مدرسه لر اولمشدر. چونکه، بجران باخاصه منور عد ایندیجکمز صنف آرمسنده کورو. لیور. بو بجرانی آجان، بو ایکی مؤسسه در. بونک اوکنه کیمک واصل اندیکنی صارصینتبارک اوکنی آلهرق مملکتده جدآ نافع عضول یتشدیرمکده یه بویکی مؤسسه تک بو رجی اولمیدر.

افتدیلر، بک کوزل تقدیر بو بورورسکرکه، بر جمعیت، مختلف بر جوق مناسبتارک اجتاعدن تشکل ایتش برعضونیدر. بومناسبتاری تأسیس ایدن اساسلر ایسه، قوانین اخلاقه در. قوانین اخلاقه سایه سنده در که جمعیتلر، آنکندار برشکلده فیاض براسقامته دوغری کیده بیلیرلر. بو اعتبارله اخلاق علمنی وظیفه علمی تاقی ایده بیلیرلر.

قانون اخلاقی بهر ما شکارنی، وظیفه بهر ما شکار لقدر دیکدر. بناء علیه بز، مکتبلرله اخلاقی تأسیس ایندیجکمز زمان عینی صورته حس وظیفه بی ده تأسیس ایتش اولاجتیز. بونقطه دن اخلاق اهمیتنی هیچ کیسه انکار ایدهن. فقط، اخلاق نه اوزرینه استناد ایده بیلیر؟ معلوم حالیکر، اخلاق ایچون، بو کون فیلسوفلر، اوچ قوه مؤیده کوستریورلر؛

بری وجدان، اینکجیبسی طبیعت، اوچنجیبسی ده جمعیت. ایتشه بز، بو اوچ قوه مؤیدنی آری آری تدقیق ایندیجکمز زمان، هر اوچنکده متین بر اسانه استناد ایتهدیکونر. وقاعت بخش بر قیمتلری اولمادیننی کورویوزر. شوخالده، مکتبلرله اخلاق متین راساسه استناد ایندیجکمز ایچون بریحی درجه ده نظر اعتباره آنه حق شی، قوه مؤیده تک قدسی راساسه ایتنا ایتهدیدر. بناء علیه اخلاقک تأسیس ومعتبری وجدانک انکشاف ایتدیرلری ایچون مکتبلرله دن تدریساتنه فضله اهمیت ویرمک لزومی

بوصورتله اخطار ایتک ایتسهرم. (آلتیشلر) فقط دین تدریسی نه دیکدر واصل اوله بیلیر؟ بو، جدآ مهم بر مسئله سیدر. بنده کز، مکتبلرله بولونق صورته، اعتراف ایدرم که کینلرله دین خصوصتده کوریلن لایقیدنی تولید ایدن ک بریحی سبب فنک فلسفه سی بیلیمین کیسه لک فن مملکتی ایتجسی. دینک علونینی تقدیر ایتجین زواللیرلرله دین تدریساتنه مأمور اولمالریدر. (دوغری صدارلی، آلتیشلر) شوخالده بر طرفک دینک معالیساتدن دیگر طرفک فنک فلسفه سندن وهر ایکی طرفک دیکرینک دائرة عرفاندن فی خبر اولماسی در که مشله بی وخیم برشکله سوقش بو کونکی بجرانی حاصل ایتشدیر. بز معارف نظارتندن ک زیاده رجا واسترحام ایده جکمز بلکه جدیدته ایتسه به جکمز شی، تعین ایده جکمری مملکتلر اتخا بنده ده زیاده اصابتکارانه

حکرت ایتهدیدر. معلم اولاجق ذوانده بر جوق اوصافک بولنسی وبونلرک فن ایله دینک نه اولدیننی بیلیملری ایجاب ایدر. عینی زمانده کندیلرینده دینی، ملی ووطنی حساباتده بولونق ضروریدر. چونکه، بو حسلردن محروم ذوات ایتسه دیکمز نسل یتشدیرمز. وطلبه دهده حس دینی و ملی و ایواندیرمراز. دینک لزومی حقتده بوراده اوزون اوزادی به ایضاحاته کیریشمه بی عبث کورویوزم. بوزوزم ک بونک متفکرلرک تحت تصدقنده در.

افتدیلر، صوک زمانلرله کوردیککز احتراصلر، فردی تامللر، شخصی حرصلر، امین اولکزر که مجرد دینی و ملی نجیب حسلرک بوغولماتندن ایلری کیشدر. قارشینده کئی آج بر اقرقه، جینده بی یازهی آلان وسفا حاترینه صرف ایدن برانسانده، اگر بومقدس حسلر اولسه بیدی اجتایی بر جنایات اولان بوحاللری تجویز ایتیز، ملتداشلتارنک فلاکتلرته آچیردی. (آلتیشلر) معارف نظارتی،

تغیب ایتدیکی اصولده، علوه دینه تدریساتی اهمیتسز بر مسئله عد ایتشدیر. حال بو که، ک جوق اهمیتله تعلق ایدیلر جک بر مسئله وارسه، اوده بو در. شمدی به قدر علوم دینه درسی اهمیتسز کورولمشدر. علوم دینه ایچون تعین ایدیلن مملکتلرله اوصاف لازمه تک بولنوب بولتدینته او قدر اهمیت ویرلیمشدر. علوم دینه دگی ناصل اولسه اوله بیلورکی بر اصول تغیب ایدلشدر. حال بو که بو درس، دیگر

درسلردن ده مهمدر. چونکه، علوم دینه معامی، قارشوسنده کی طلبه تک احوال روحیسنه، مضمویاته حاکم اولاجتقدیر. او معنویاته حاکم اولایمیک ایچون، کندیسنده لازم کلن واسع فضیلت، کنیش عرفان، درین وقوف بولونق ایجاب ایدر. هر حالده بومسئله، اهمیتسز تعلق ایدیلر جک بر مسئله دکلدن.

بروغرام مسائلنه کلنجه: بونون پروغراملرک هیئت عمومیسنی کوسترن بر مثال سهوله به جکمز، هر حالده، مکتاب تالیفه تغیب اولونان پروغراملر مطلوب فایه بی تأمین ایتهدیکدر. کینلرله دارالفنونه منسوب بر ذات، سلطانی مکتبلرینک اولدقجه بوکسک بر صفتده بولونان مخدومی آلمانیا به کوندر دیکنی، اوزرماکتبلری، لسان بیلدینی حالده مخدومی آتجق ابتدائی صفتلرینه قبول ایدلکرنی سویلپوردی. پروغراملرک ماهتنی بک کوزل کوسترن بو وقعه حقیقه بز، دوشو- ندیره جک بر مسئله در. (مع التأسف صدارلی)

بروغراملر مناسبتیه برده نظر دقتکره عرض ایده جکمز مسئله، لسان تدریساتی باخاصه عرضیه تدریساتی در. هر عریه تک مکتبلرله ده لزوم تدریسی، بوراده اوزون اوزادی به سوله مک حاجت کورمه بورم. چونکه وطنسزک بر قسمنی، متمکز یاریسنی عرب ملت نجیبسی تشکل ایتدیکی ایچون اولنلرک لسانلرنی هر حالده بیلیمه مز ایجاب ایدر. لسان دینی اولاق اعتباریلده، بولسانه بوقوز ضروریدر. کورویوزر که حکومتده بوزومی تقدیر ایتش و مکتبلرک پروغراملرله هر عریه تدریساته، وسعتل ساعتلر آیرمشدر، اونه دن بری. مکتبلرله کی عربنی تدریساتنه صرف ونحو هالی یتشدیرمک کی یا کیش برضاه تغیب ایدیلوردی. طبیعیدر که مکتبلرله هر عریه تحصیلندن مقصود بو دکلدر. معارف نظارتی صوک زمانلرله بونی

بخصوص دوشونيله مشدر. بنده كز بونك امجون برچاره دوشوندم.  
 اوچاره، اوتديرده، لیلی ابتدائی مکتبلی تشکلی چاره سیدر. پك  
 چوق کویلر واردرکه بونلرک نفوسی پك آزدر. بوکویلر،  
 کندلی باشلرینه برر ابتدائی مکتبی آچمازلر، اون اون بش کوی  
 آرهنده برلی ابتدائی مکتبی آچق اوکویلرک چوجوقلری ووراده  
 تربیه ایتک ظن ایدرمکه اونلری تحصیلن مستقیم ایدر، اونلرک  
 جهات ایچنده قالمالرینه مانع اولور ووسایهده چوقق، طالع تربیه سندن  
 آلدینی فنا تربیه بی آماز. محیطندن کورده چی فائقلری کورمز.  
 بوسایهده، معلملرک تلقیناتی سایه سنده، ائی برتیه آلفه موفق  
 اولور. عکسی حالده، بوشکل دوام ایتدیگه، بویه اوقاق کویلر  
 دایما تحصیلن محروم قاله جغفری کی، چوجوقلره ویرمک ایسته دیکمز  
 تربیه اساسی نه ده بوشکله ویرمک موفق اولمازلر.

صوکره افندم، بعض کویلر بیزده هواررکه بونلرک اعتقاداتی ده باشقه  
 باشقه در. کرک بو اعتقاداتی توحید ایتک و کرک بویک نزاع و اختلافاتی حل  
 ایدیه یلجک بکاه واسطه، بوکی مکتب لیلیدر. مکتب لیلیه نیک محذوری  
 اولاروق رشیدی در میان اولونیور. اوده شور: چوجوقلر، طالع تربیه سندن  
 محروم اولاجقلره طالع حسن و محبتندن محرومیت، استقباله وطن حسندن  
 محرومیتى انتاج ایدر، بناء علیه بویه. چوجوقلری کوجوک باشنده لیلی  
 مکاتبده طالع محبتندن محروم برافق دوشوری دکلدیر؛ ذیلور. فی الحقیقه  
 تربیه سی مکمل اولان طالع لر تحصیل منتظم اولان مکتبلر امجون بونظریه  
 پک دوشوریدر. فقط بزم پک چوق مملکتلر مزده عرض ایتدیگم کی  
 نواقص معنویه پک چوقدر. بونلری اکمال ایتک امجون بو چاره تی تکلیف  
 ایدیبورم و نظارت جلیله دن، هیچ اولمازسه کله جک سنه، بویا ده  
 برر و خرام تنظیم و احضار ایدرک مجلس مبعوثان دوشینی استرحام ایلورم.  
 عبدالله عزیزی قندی (کرناهی) — بنده کز سوز ایسته دیکم  
 وقت شمس الدین پک قاردمش هنوز سوز سوله به مشردی. آرتق  
 او، قیمتدار سوزلری ایراد بویورمش اولدق قلدین، او سوزلری  
 تکرار ایتکدن اجتناب ایدر و مطالعاتنه بوتون موجود جمله اشتراک  
 ایلرم. فقط پالکز بو مطالعاته بعضی شیلر علاوه ایدیه جکم. افندیله  
 بوکون عماریه پالکرا اشخاص و اموال اوزرنده مخربیات احرا ایتیه مشدر.  
 حریم، اخلاق اوزرندهده پک چوق تجربیاتی کوریلکده در.  
 هیچ دکله، استقبالی قورتارم قلمنز، اوزریمزه ترتب ایدن  
 و نلأ نلأ ک مملزندن اولوبور و بو نلأ نلأ ک ایشاسی ده،  
 مکتبلردن باشلامقده اولور. چونکه، بو کون مملکتک  
 استقبالی، مکتبلرده تحصیلده بولونان ذواته تودیع ایدیه جکم.  
 هیچ دکله مکتبلرده بولونان چوجوقلر مزمنی و عصرک ایجاباتیله  
 متناسب بر صورتده مشدرورده، المزده قالانلری اونلره تودیع ایدرسک  
 اونلر، مملکتی کوزل اداره ایتکی اوکر نمش اولورلر. بونک و قوف  
 علیی پک چوقدر. فقط، بنده کز پالکز برجهندن محبت ایدیه جکم.  
 چونکه بنده کزجه اس اساسی اوتشکیل ایدیبور. اوده، چوجوقلرک  
 دیانتی بوکتسک و دیانتی خصوصنده کندیلر ق تئور ایتکدر.  
 افندیله، کوریلورکه بوکون برچوق قانونلر تطبیق ایدیه به بویور.

چونکه قانونک نفوذ ایدمه دیکی برلرده، انسانلرک مقدسانه قارشى  
 اولان اعتقاداتی اجرای نفوذ ایلر. بوده، دیانته مربوط اولوق صورتیه  
 اولور. منع احتکار قانونی حکومت بر درلو تطبیق ایدمه بویور و  
 قانون، هر هانکی برشکله قونیلرسه نولسون، یته تطبیق ایدمه به جکدر.  
 چونکه بونک قسم اعظمی اخلاقیاتنه تعلق ایدیبور. برمسلمان حاللی،  
 حرامی طایرسه، حرامندن کندیسنه نه صورتله فنائت کله جکی  
 بیلیرسه، طیبی او محرماتی ارتکاب ایتز. قانونک نفوذ ایدمه دیکی  
 یرده وجدانک امر اولماسی اقتضا ایدر. ابتدائی مکتبلر نده اوقوتدیر.  
 یلاجق درس لرک چوجوقلرک سنلریله متناسب اولماسی ایجاب ایدر.  
 ابتدائی مکتبلر نده هر حالده لسان اوقوتندن زاده قرآن تعلم ایتک ده  
 اولادر. چونکه اویشلرده قرآن تعلم ایتیم چوجوقلر، بویودیکه  
 قرآنی تعلم ایدمه مزار. هر حالده کرک نموه اولسون و کرک اولسون،  
 ابتدائی مکتبلر نده لسان اوقوتدیر لمامق اقتضا ایدر. چونکه بویاشده  
 بر چوجوغک دماغی، هم لسانی وهم دیگر فنونی و عینی زمانده  
 قرآن و علوم دینی به تعلق ایدن درس لری، استیضاه کافی دکلدیر.

چونکه او ترازو اوقدر قلنی چکمز

اگر اوسنده قرآن اوکر نترسه اون، اون بش یاشندن صوکره  
 قرآن تعلم ایتک کندیسنه آخیر طیر. بناء علیه مکتب ابتدائی نیک  
 صوگ زمانلرده قرآن تعلیمی خصوصنده کی اعتنا سنک آز اولدینی  
 کوریبورم. امتحانلر نده بولوندیغ چوجوقلر، قرآن اوقومده پک  
 چوق کوجک چکبورلر. حال بوکه قرآنی اوقومق اوزریمزه واجبدر.  
 چونکه برچوق عبادات بوسورتله اجرا ایدلمکده در. بناء علیه  
 بنده کز مکتب ابتدائی لرده کی تحصیلک سن ایله متناسب بر صورتده  
 تنظیم و تصنیف ایدلمسی طرفداریم. طیبی ابتدائی مکتبلر نده دیانت  
 تعلق ایدن درس لره چوجوقلر نئور ایدمه مزار. چونکه بوردسره هنوز  
 اونک دماغیله متناسب دکلدیر. اوکا بو خصوصده عملی درس لر  
 ویرمک اقتضا ایدر. بویه عملی درس لره چوجوقلره دی حسلر  
 تلقین ایدلش اولور. فقط بوکون برچوق ابتدائی مکتبلر نده جامع  
 یوقدر. کندیسنه یاقین جامع اولمایان مکتبلرده، نماز قیلنه مخصوص  
 برر آیریمق واوراده ادای صلاه ایتدیرمک لازم کایر. چوجوقلره  
 نماز وسائر عبادات حقنده کوجو کدن حیات ویرمک اقتضا ایدر.  
 بنده کز بوسته کز دیکم بعضی مکتبلرده مع التأسف، جامع اتخاذ  
 ایدلمسی لازم کن برلر کتیار و محتمس ایخاذا ایددیگنی کوردم. معلمی  
 فلان بری ده جامع پلاحنز، بورادهده بعضی شیلر تمثیل ایدیبورز،  
 دیدی. فقط کوریلورکه مملدمه اساساً اوحس و قدر. طیبی اوحس  
 چوجوقلره ویرمک ایسته به بویور. بناء علیه اولجه مملدوره و حسیانک  
 اوپاندیرلمسی ایجاب ایدیبور. بو مملکتک ترقیسنک اس اساسی  
 دیانت تشکیل ایتدیگنده شبهه یوقدر. نظایانلری بعضی ذهنلرک  
 صاپلایدینی بر فکر واردرکه هر حالده بوارده دکلدیر. پالکشدر.  
 دیانت، هیچ بر وقت ترقی به مانع دکلدیر. اگر دیانت مانع ترقی  
 اوله ایدی ایدلس حکومتک نارنجده کورسدی بخارقلرک حوده  
 کله می لارم قایدی. بناء علیه نظایانلری ظهور ایتش اولان  
 بو فکر، وارد دکلدیر.

اولادقدن و بو مکتبیری آجاق و سائط بولونقاددن سوکره طیبی بوندن استفاده اولونامه جی کی ، فقیر ملنک بو خصوصه مصروف پاره لری ده هدر اولور کیدر . ن تکیم شمدی اوله اولوبور افندیلر . بنده کز آبدن ولایتده ، لوارده دغل ، حتی آضا مرکز لرنده یله ، اعدادی مکتبیرینک آچیلدنی بیله بورم و بو اعدادیلرک هر بریسنده یالکز اوج ، بش طلبه وارد و بو اوج بش طلبه به مقابلده بش ، اون ممل موجوددر . مثلاً دار برنا اینجده بزراعت مکتبی پایش . شمدی بو مکتب سلطانی مکتبی اولامادنی کی زراعت مکتبی هیچ اولاماز . چونکه زراعت مکتبی آجاق اوله اوج ، بش مملدک تمینی ایله اولاماز . پک چوق اراضی ایستر ، حیوانات ایستر ، آلات و ادوات زراعیه ، صنایع و ساثره ایستروها پک چوق شیلرده احتیاج واردر . چونکه بزراعت مکتبنک مکمل بر حالده آچیلایلمه سی ایچون بش ، اون بیک لیرابه احتیاج واردر . کذا صنایع مکتبیری ده بوبله در . بر دیرخانه آجاق ، یالکز پراج کتابدن دیرچیلک دأر بش اون فکر اوکرنگله صنعت اوکرنش اولماز . شمدی بو پروغرامه کوره مملکتک بزچوق برلرنده صنایع مکتبیری آچیلدشر . عجباً بو مکتبیر چوقولری صنعتکار پاه بیایرلی ؟ طیبی پاپامازلر . چنتجده پاپامازلر . دیمک بو مکتبیرک کرک پروغراملری ، کرک محیطده متخصص مملدک فندان دولایسه بر موفقت تأمین ایده مه جی معلوم اولدنی ایچون بونلرک وجودندن فائده بوقدر . بناء علیه بنده کز ، بو خصوصه مرعی اولان قانونک موقع مرعیتدن قالدیرلانی تکلیف ایدرم . اگر زراعت مکتبیری آچیلارک زراع چوقولرینک چنتجیلکی فری صورتده پاعاری مطلوب ایسه بو ، بوبله متفرق صورتده مکتبیر آجاق صورتیه دگل ، بالکس بو مکتبیر توحید ایده لیرک ، تخصیصاتلریه هر ولایتده بر عملی زراعت مکتبی آجاق صورتیه پالیدلیر . اگر پاره مز ولزایه واکر متخصص مملداده موجود ایسه آجاق بوبله عملی زراعت مکتبیردن چچه جق طلبه دن استفاده ایده یلیر . زراعت یالکز کتابلردن اوکره لوز ، بالخاصه یالکز تطبیقاته اوکره نیل یور . بنده کز بو مکتبیرک ، فندانق و سائطدن دولای حق حیاتی اولامادی ایچون بونلرک قالدیرلیرق و پاخود بو یاده کی قانونک نظامک ، تمایمک دیکشدر یلرک ده اساسی بر طرزده ، احتیاج ره متناسب بر صورتده دوفنی نظارته تکلیف ایدی بورم . شمس الدین بک افندی حضرتی کوی مکتبیرلندن بحث بووردیلر . بنده کز بوکا ، کویده بکن حیاعده ، پک چوق زمان دقت ایندم افندم . بر ممل کوبه فیر ، چوقولری اوج ، بش سنه اوقوتیر . نتیجده هیچ بر استفاده تأمین اولونه ماز . فرق ، الی سندن بری اوراده ، ابتدائی مکتبیری موجود اولدنی حالده ، بو مکتبیرک کنادندن مقصود اولان فایده ک تأمین اولونه ماش بولوندنی کور بیورم . چونکه محط ، حانه تریسه سی ، بو مکتبیردن مقصود اولان فایده ی تأمین ایندرمه یور . بالکس چوقولری ، عصرک ایجاباتی وجهه ، اونره معین ، ملی ، دینی ، رفایه ، بر تریه و بر ممل ایچون ، فصل یتشدیر ممل لازمدر ؟ ایسته

حضرتلری بعضی نافع کتابلرک طبع ونشرندن دولای اعتراض ایندیلر . بنده کز ، هر حالده مکتب کتابلرینک اوجوز فیتانه چیقارلمه سی معارف نظارتندن نمی ایتمکله برابر پاشا حضرتلرینک بو مطالعه لرینه اشتراک ایتمه یچکم . افندیلر ، مملکتده عرفان یالکز مکتبیرله اولماز . اونک دیکر بر یولی ده واردر . اوده قیمتدار اثرلرک مملکتده نشر و تمیمی در . معارف نظارتی بو خصوصه نه قدر فعالیت کوسترسه اوندن دولای کندیرلرته اودرجه متتدار قالیرز و بونک ایچوندرکه بنده کز بالخاصه ناظر سابق شکری بک افندی زمانده تأسیس ایدلش اولان بعضی مؤسسهرک اده سی خصوصی استرحام ایده جکم . شکری بک بز چوق علمی جمعیتلر تشکیل ایتمده . بو جمعیتلر ، مملکتک اگ چوق محتاج اولدنی فعالیتلره مشغولدر . بونلر آره سنده املا ایچمی ، لغت ایچمنلری و دیکر ایچمنلر فعالیتله چالیشیورلر . امیر ایدرزک معارف نظارتی بونلرک یته فعالیتلری تزید اتسون و هر حالده مملکت قیمتدار اثرلر اهدا ایده یلیر لری سیای تهیسه اتسون . ابتدائی ندریسانده بحث ایدرکن ندریسات ابتدائیه قانون موقنتندنه بحث ایتمک ایستر . بوقانون نشر ایده لی خیل زمان اولدی . مع الیأسف هنوز مجله کتیرلده دی . فقط تطبیقاتی بعضی ماخوش تأثیرلر بر افندی ایچون نمی ایدرزک معارف نظارتی بونی بر آن اول مجله کتیرسون . بوقرنامه ک اون یشنجی ماده سی هر برده مختلف صورتلره تفسیر اولوبور . حتی استانبولده بیله غریب غریب تجلیابه معروض قالیور . هر حالده مجلدن کچیرلمه سی اوکا بر شکل قطعی ویرلمه سی اقتضایدر . رحمی بک (ازمیر) - افندم ، مکاتب تالیسه دیمیدر . بوقسه ابتدائی صنعتدیمیدر قطعاً تفریق ایده مه دیکم بر صنف مکتبیرلرین واردرک بونلرده لوارده اوله موجود اولان بش سنه ک اعدادیلری استخلاف ایندی ، معارف نظارتی ولایت مرکز لرنده کی بدی سنه ک مکاتب اعدادیه یی سلطانیله قلب ایتمک صورتیه تشکیلاتی اجمال و مکتبیرلرک پروغراملری اصلاح ایندی ، اعدادیلری باشقه برشکله افراغ ایتمک ایسته دی ، ویدی که مملکت زراعت مملکتیدر ، زراعتک ترقیبی ایچونده صنعتک ترقی ایتمه سی ایجاب ایدر ، تجارت ، طیبی زراعتی بر ابر کیدر ، بناء علیه مملکتک مختلف برلرنده کی سلطانیلری زراعت ، صنعت ، تجارت مکتبی حاله افراغ ایده ؛ بو سایه ده مملکتی تشکیل ایدن کنتله زراع ، ده متفنن ، ده منور اولسون ، زراعت ، صنایع و تجارت ده مطلوب اولان ترقی به اصل اولایلسون . فقط افندیلر بو کون ، - عدوی بیله مه دیکم دن دولای سوبله میورم بلکه سگانه ، طغصاه باغ اولان لوارده موجود بولونان اعدادیلرک بردن بره زراعت ، صنعت و تجارت مکتبی حالته افراغی نمی ایتمک عجباً نظر ایتمده اولدنی کی . فیدایه ده موفقتی تأمین ایدر بر اوسولیدر ؟ آوروپا بک بعضی مملکتلر بنده بلکه بوقبل مکاتب واردر و بو مکتبیر اونلرک احتیاجیه ، محیطه موافقتدر و اورارده موفقت تأمین ایتمدشر . فقط بزم مملکتیزده ، نه ثروت ملیه من ونده وسائط اختصاصیه من ونده تشکیلات و وسائطلر بو کی مکاتبک اوله آرزو اولوندنی کی مکتبیرینه امکان بر افه مقدمدر . پروغرام کوزل اولاییلر . فقط ممل

تکمالات فسانیه فی کمال ابدہ کہ پیشمہ ہی لازم کن ذواتدن شکایت ایدیور۔  
 بوتون مکانیک، مدارسک، مؤسات علمیه نیک مآذونینی بولهدر دیمک  
 ایستہم . بوندہ هیچ اصابت اولاماز بر قسیدر . زیرا اوقواعد  
 اولترده اوحس عالی اخلاقی تہیہ ایتہیور .

ایکنجیبسی ، عسومی اولان قواعددر . بندہ کزہ کچن سئودہ  
 عرض ایتشدہم وبوسئودہ تکرار ایدیوروم . افتدیلرہ ، اکملت عثمانیہ  
 رهاکار بربول لازم ایسہ ، اوت تکملات فسانیہ خادم دستورلری  
 اہا ایدرہک، ملت اوزرندہ شفیق ، رفیق ، ملتیسون آدملریشدرملہ ،  
 فقط جرائمی عفو ایدیگر ، مکاتب حاضرہ نیک جہلسنک بردن نصفی  
 طی ایدرہک بوتلرک رینہ اقتصاداً ملتک کیسہ سنی طولدرہجق  
 دارالصناعہلر تأسسنی ایستہیورم . (دوغری صدرلی) بر مکتبتدن  
 چیتمش ومکتبتدن آلدینی قواعد تکملات ایلہ کندنی وملتی بختیار  
 ایدہجک بر مخترع ، بر فایزاتور ، بر موجد نشأت ایدرہک بن  
 فلان مخترع وفلان موجد کئی تیشہجک دیبن کیسہ وارمی افندم ؟  
 رجایدرم، بونلرده اگر بولہ برغایہ اولمازسہ زویہ دوغری کیتدیگمز  
 تعین ایتز ووبولہ بہودہ چرینہجئز . شمس الدین مک افندی  
 برادریمزک مطالعاتی انشامالہ ساحۂ قوودہ قالماز . فہلہدہ انتشار ایدر  
 ومثلہ بویکی اساسہ ارجاع ایدیایرہسہ حسی ، دینی، انسانی و اخلاقی  
 بر نتیجہ اہصال ایتک اساسی ، امیدم کہ مجلس عالی دہ نظر دقتہ  
 آلیر وبواجوبندن سوکرہ رعایت ایدہجک ددر . ایکنجی درجہ دہ موجود  
 فنون علمیہدہ ایکی شنبۂ علمی کالہ سہی اساسا ددر . سوکرہ افتدیلرہ ؛  
 شمس الدین مک برادرمن برشی دیدی . اوندن بحث ایتدہن کیہمہ ہجک .  
 شو بجران اخلاق ایکی مؤسسہ ددر ؛ برسی مکتبدرہ ، دیگر  
 مدرسہ لردہ ؛ دیدی . بندہ کزہ بوسوزک بوسورلہ کچمہ سئہ مجلس  
 طابنکدہ طرفدار اولہ جئنہ قانع دکم . مکتبدرہ اولان قسئہ طیبی  
 بندہ کردہ اشتراک ایدیوروم . اورالردہ فایہ تعین ایتہمش ، اولک  
 ایچون بولہ کیدیور . فقط مدرسہ لہ ایچون بولہ اولدی ؟  
 مدرسہ لک فایہی ، رزمانلر معین ایدی ، یالکز شمدیکی حالہ معین دکم .  
 مدرسہ لہ ، شمدی فایہی قائب ایتش ، پوسلہ سنی شاشیرمش  
 اولہرق کیتدیکی ایچون بندہ اوسوزلرینہ اشتراک ایدیوروم . فقط  
 وقتیلہ مدرسہ لہ ، شمس الدین مک دکم ؛ ملککتدہ الک بوتسک معاملات  
 وادراک ایلہ تزن ایتش برلسانیلہ مدرسہ محمولہ تعریضہ جرأت  
 ایتزدی . مرحالہ شرق ایلہ غربک تکمل ایتش بردمانی اولق  
 اعتباریلہ شمس الدین مک برادرمن مدرسہ مک محمولیدور شمس الدین  
 مک برادرمن مک مدرسہ لہ اسناد ایتکلری اوقصورہ بندہ کزہ اشتراک  
 ایدیوروم . چونکہ بوکرک مدرسہ فایہی قائب ایتشدہر وبناء علیہ  
 اوسوزی سولہ سکدہ مئذورددر . فقط مدرسہ لہ فایہی قائب ایتدیکی  
 زمانلر اودن نظری اولہرق پیشہ جکر شفیق ، رحیم اولق اوزرہ ، بوتون  
 مناسبہ تأیید واجباتی نام ایدہجک قدر خاطرات برافش آدملر ایدیلر  
 ویاخود عملی اولانلری بر مدرسہ دن چیتمش وپانسدہ کی رکاکہ کیرک اورادہ  
 سنتکارلق ایدر واطاعتی کیتدیور وملتہ حق تمنی اہا ایدر برحالہ

ایدی ، اوقوت بولہ ایدی . شمدی بندہ کزہ بوسوصدہ ناظر مک افندسک  
 نظر دقتی جلب ایدرک ومجلس طابنکدہ بوسوزلرک سولہ نیلوب  
 ساحۂ امکاندہ تطبیق ایدلہ مہستہ آرتق امکان قالدینی وبالنتیجہ  
 ملتکدہ تحمل اولادینی سولہ ہرک بوتک برآن اول موقع فصلہ  
 وضعی طلب ایدرم . بوندن باشقہ خارجہ برشی دوپیوروم وبونی دہ  
 ناظر مک افندی دن سؤال ایدیوروم ؛ اگر بولہ ایسہ واسفا ،  
 دیہجک . مکاتب ابتدائیہ مآذونینتہ برمخرج کوسترلہ یور . بر جوجق  
 مکاتب ابتدائیہدہ اکال تحصیل ایدیورہ سوکرہ بررہ قبول ایدلہ یور ،  
 سلطانیلرہ کیرہ مہ یور . برنجی ، ایکنجی صفہ کیرہ ریسک ، باشقہ یورہ  
 کیرہ منسک ، دیورلر . اگر حقیقۂ بولہ ایسہ یازیق . یعنی هیچ بر مؤسسۂ  
 عرفان ، مکاتب ابتدائیہ مآذونینی ، لسان تلمیح ایتدیکی ایچون ، قبول ایتہ یور .  
 بولہ ایسہ تحصیللری ہدر اولماق ایچون هیچ اولمازسہ بوتلرکدہ  
 کندنی تحصیلرینہ موافق صورتدہ مادل برصفت سلطانیلرہ آخاری  
 چارہ سنی تأمین یور یورسونلر . بر رواجی دہ سولہ ہرک سوزیہ ختام  
 وریوروم . (مذاکرہ کافی صدرالی)

حلمی مک (بصرہ) — افتدیلرہ ، معارف حقندہ رفقای محترمہ مک  
 بوکرسی ملتن سولہ دظری سوزلرہ نامیلہ اشتراک ایدیوروم . یالکز  
 بر ایکی قطعہ حقندہ معارف ناظری وکیل مک افندی حضرت تریسک  
 نظر دقتلری جلب ایدہجک وسزی ، مساعدہ کزلہ ، آز برمدت  
 بندہ مشغول ایدہجک ، افتدیلرہ ، معارف عمومیہ نظرات جلیبہ سی  
 بودجہ سی . بوسئہ ۱۰۶۰ ، ۱۰۷۰ ، لہرا فظہ ایلہ ۵۳۷۰ ، ۵۳۷۰ ، ۱۰۷۲ ، لہرایہ  
 بالغ اولارق گلشدر . بوضعی آفتشارلہ قبول ایدہجکمز  
 طیبیدر وان شاء اللہ معارف بودجہ سئدہ دکم بر میلیون . بوتک  
 بر ، ایکی ، اوج مثلثی کورمکہ میبای بولواجتمزی امید ایدرم .  
 اسباب خلقت کائنات اولان معرفت ایچون تأسس ایتش  
 بر نظارت مک بودجہ سنی احتیاجات حاضرہ ایلہ متناسب بر صورتدہ  
 یوکسک کورمکی ہمیز آرزو ایدرز . بندہ کزہ معارف فایہی  
 ندن عبارت اولدینی عرض ایتک ایستہ یورم . دیانت اسلامیہ ، بوتون  
 مسلمانلرہ تحصیل علم ایلہ توحیدی امر ایلہ دیکی کی قانون اساسینک  
 اون آلنہی مادہ سئدہ . . . . تبعۂ عثمانیہ مک تریبہ سی برسباق اتحاد  
 وانظام اوزرہ اولق ایچون انضا ایدن اسبابہ ثبت اولونہجق . . . .  
 دنیلور . بندہ کزہ جہ ملکتی قور تاراجق یکانہ طریقہ . واسطہ  
 معارف قدر ؛ چونکہ ترقیات یکدیگریہ بر بولدر . معارف ترقی  
 ایتدیکہ تجارت ، صنعت ، هیچ برشی ترقی ایدہ من . بوتک ایچون  
 بوترقیات اساسی معارفہ مستند اولدیندن ومعارفدہدہ اساس ،  
 ملتدہ وحدت فکریہ تأسس ایتک ایجاب ایلہ دیکندن وپوزدہ قانون  
 اساسی تصریح ایتدیگندن ومہر حالہ ملککتدہ وحدت فکریہی  
 تأمین ایتک اک مهم بروظیفہ اولدینی ایچون وودہ مکتبدرہ مطلملرک  
 سلاک صاحبی اولارق بیتمش وپوکر ایلہ بوسلکہ سلاک اولش  
 بولونمالرلہ تأمین ایدلہ حکمی ایچون دارالمصلیترہ ودارالمصلیترہ  
 ملککتدہ وحدت فکریہی تأمین ایدہجک اساساتک وضع ایدلہ سنی  
 تمی ایدیوروم .

روده مملوك ترقى و ترفيع خصوصاً سنده ، فلان و يافلان زمره به ويا اوجاعه منسوبيتي دوشو هه ملير . مطلقاً تلم نقطه نظر ندن يا خاله ديكي خدمتاره مقابل مسلكنده حق ترفيع و ترقى آرا مایلير . چونكه بعض ذهنتلره تصادف ايتدم و كوردم كه اكثر زياده منسوبيتي نظر دفته آلارق اولودن بورومك ايتسه بورلر . حاله بوكه مملينك ترقيسي هر حاله صرف كندلر بيه توديع اولونان و طيقه نظر ندن اولوق لازم گلير .

مكاتب ناليه و عاليه دن شمس الدين بك افندي بك كوزل و غايت واقفانه بحث بوروديلر . بنده كز مكاتب ابتدايهده يا نالسي لازم گلن اعتنائتي چله سته ترجيح ايديبوروم . چونكه مكاتب ابتدايهده تحصيل مجبورديلر . چو جو قاري مجبوري اولارق تحصيله كوندر ديكمز بر مؤسسه ده اوكره نلسي لازم گلن هر ششي تعلم ايتك ايجاب ايدر . مكاتب ابتدايهده چيقدن سوكره هر چو جوق آرتق مكاتب رشديه و اعادايه به كورمك ايتسه من . بر صنعتله و يا خود ياباسنك زراعتيله اشتغال ايتك ايتير . اونك ايجون اس اساس ده مكاتب ابتدايهده . مكاتب ابتدايهده عملي بر شكلده چو جوقره حسيات دينيه و بر نلسي اسبابه توسل ايده نلسي معارف نظارتندن طلب ايديبوروم .

الياس سامي افندي (موش) - وقتك دارلني ، مناقشاتك چوقلني ، حددن فضله اولديني جهته - بيلم فضله اولديمي ؟ - مجلس ماليه بو اوسانچ گلش ايتسه بنده كز ايجون وقتي اشتغال ايده چك موضوع قالمادي ، ظن ايدر . يالكر مساعده بوروريلورسه برايكي سوزده بنده كز سويليم . ( هاي هاي صدالري ) افنديلر ، مشروطيتك اوچي سنه حياينده بولونيسوز . بالجه بودجهلر حقنده اخوان كرامك بو محفل مليهده اظهار ايتديني آمال و نيتياني سقف حاضر ك . برساحه محصور بنده قانق تلهك سندهدر . چونكه اون سنه دن بري بوتون اخوان بوتون ملك روحندن نيمان ايدين آدل و افكار و مطالعات شخصيه لرني بوراده درميان ايديبورلر . آرقداشلا اونى تقدير ايديبورلر . ناظر بولونان ذاتده كال تقدير ايله اونى ديكله بور . يالكر ، ضبط جريده سته كچمكه قاليور . ساحه قعله چيقيمايور . چوق تكرار ايدين وساحه قعليانه كچمه بن بويه آمال مليه ، ظن ايدر . بزم ايجون فنا بر نتيجه منويه توليد ايده چكدر . (دوضري صدالري) اگر مجلس طالي بو طرزده دوامتي آرزو ايتسه بورسه - كه بالطبع هيچ بر فرد آرزو ايتير - بوكا فائد سويليه چكم سوزلري ديكله سون و بر حق ملي اولارق مجلسك شوجيهتي نظر دفته آلامسي تكليف ايديبوروم كه اوده ناظر حاضر و يا خود كله چك هر هانكي بر ناظر بوراده منطقي بر صورتده شمدي به قدر عكسه مجلسي اقتاع ايده مهديكي بالجه آمال مليهني ، ملت ، ساحه عمليه ، ساحه فليه كورمك ايتسه بور . مادام كه برا كثر ت مليه شوسور بنده قرار و بريور ، بو قرارك يالكر ضبط جريده سنده قالماسي ، ظن ايدر . هيات هئايهني بك زياده دوشوره چكدر . افنديلر ، هر بودجه بر فايه كوره تنقيد ايديلر . ناهه بودجهسي كايير گلز تراموايلردن ، داخله بودجه سنده امنيت هموميدن بحث ايديبوروم . لکن معارف بودجهسي فلنجه ، مكاتبك ، معارف حاضره نك شو ويا بو انواع و اشكالندن

بحث ايديبوروم . بنده كز چه معارف بودجه سنك فايهسي تامين ايتمه مشدر . اونك ايجون داتما اشكالندن بحث ايديبوروم ، فايه سندن هيچ بحث ايده بور . اوت ، روحلر بزه شويله بر باق جوق اولورسه ق معارف حاضره نهدر ؟ ملك عثمانيه شمديكي شكلي آلان و اون سندن بري دوران ايدين اوغايه كه هيچ بر بودجه به ، هيچ بر ضبط جريده سته كيرمز - بو فايه يالكر هر متفكر ك ، هر ناظر ك ، هر فرد منور ك فلينده منقشدر . اوغايه نهدر كه اوكا كوره معارف نظارتي تنقيد و مؤاخذه ايدهم ديه دوشونبوروم . شيمدي به قدر معارف بودجه سنده فايه اولارق كوريلن شي اوقوره ، يازار اولوق متفكر و منور ، مأمور يتشدر بر مكدن . يعني دائره سي بو فايه يي كچمز . بن معارف نظارتنده فايه آزار كن يالكر بوني بولويوروم . يعني متفكر اولوق - كه بو تمبره ديكي چيقتشدر - منور اولوق ، اوقور يازار اولوق و الكسوك اولارق مأمور يتشدر بر مكدن . باشقه بر فايه يوقدر ، يا خود بنده كز بيلمه بوروم . بنده كز بوندين دولابي بك اليه ، بك آجقيلي بر نتيجه قارشوسنده اولديقمزي كوريبوروم . افنديلر ، علم و معرفت گهسي آلتنده طوبلان جوق بالعموم فنون و قواعد بشريه ايكي شعبه اقسام ايدر . باشقه بر شعبه سي ، بنده كز ك كندى ادها و اسرار جمه ، باشقه بر شغل ثابتي يوقدر . بوسور نله كندجه بولدين فايه تامين ايدر سه ، او هدفه دوضري و يورويه چك كيم اولورسه اولسون هر هانكي بر ناظر ، بولني فاب ايتمه بهرك پروغرامني او فايه به كوره تنظيم ايدر كيدر . بوقسه مأمور ، كاتب ، متفكر ، منور ، شاعر ، اديب يتشدر مكم هر زمان علم و معرفت گهسي آلتنده طوبلان بالعموم فنون و قواعد بشريه نك فايه سي اولاماز . او فايه بر قمتل فايه دكلدر . علم ، معلوم يالكر بوزدر و غفويكزي احترام ايديبوروم كه بيلمك ، معرفت يته اومنائني بيلمك يعني دماغ ، بر طاق معلومات و محفوظات عاليه ايله متحلي و متصف اولوق ديكلدر . افنديلر ، ايتسه بو دماغ بشري احتوا ايده چك معلومات و محفوظات و مكتسبات بشريه ايكيه آيريلير . تكلمات فسانيه به خادم اوله جوق شيلركه نظر ايدر ، ترقى و سعادت بشريه به خادم اولور . ايكنجيسي ده يته تكلمات بشريه و فسانيه به تعلق ايتمكه برابر ملك تمالينه خادم اولان قسمدر كه بوكا علم ده ديمك موافقدر . ذاتايش عصره بشي آلتني بوز سنه به قريب بر نارنجده صنعتاره ده علم نامي و بريليوردي . اوتارنجده اير مشلر صنعت نامي قومشلا اصل صنعتك اسمي ده حقيقه علم ايدي . بوقسه نظر ندن دوشو بجه بالجه بشري اولان معارف فايه سي ايكي اوله جوق . تكلمات فسانيه به يني اخلاق و فضائل انسانيه به خادم اوله جوق نظريات و ايكنجيسي ده بر مقي سمود ايده بيله چك قواعد عمليه كه صنعتاردر . ادها ايديبوروم كه علم نامي آلتنده بوندين باشقه هيچ رش يوقدر . حاله بوكه شيمدي معارف نظارتنك اون سندن بري - ايتسه رسه كز ايكي اوچ عصر بوراري كيدم - تكلمات فسانيه به خادم ديه يتشدر ديكي فوانك هينندن جنالقم فنا بحث ايتك هر حاله حدمك فوقندهدر . فقط بالخاصه سوك زمانورده افنديلر ، هر كون مجلس آجيدجه كرك خصوصي ، كرك رسمي اولورق بولمت كيمن شكاييت ايديبوروم بولمت متفكر ، منور ملكنك فوقنده ، والي ، متصرف ، مأمور فلان كبي

رئیس — مذاکره نك كفاخی رأیه قونولاز . ناظر بك افندی جواب وره جك .

نافه ناظری و مصارف ناظر وکیل علی منیف بك — انقدم ؛ بیان اولونان مطالعات ، مكتبترك تشكیلات و تدریساته تعلق ایدی بیور . بر جوق مطالعه لر بیان اولوندی . شهسز هسی ده نایت قبتدار و بناء علیه حکومتجه نظر دفته آلمغه شایان مطالعه اندر . شهسز بوتارك هسی ، نظر دفته آنه جقدر . شو قدر كه بوتشكیلات و تدریسات سائله ، اساساً نظارتجه ده اوته دن بری نظر دفته آلمش و تدریسات سئادیه ، نالیه و نالیه بی متضمن ر معارف عمومی لاجمه قانونیه سی حاضر لایحه مقدمه در . بو معارف عمومی قانوننده مكتبترك بالموم تشكیلات و تدریساتی كوستر — لكده در كه ان شاه كله جك سته ایلك اجنا عتده مجلس عالی به تقدم ایده جكر . او قانونده مكتبترك تشكیلات و تدریساتی و پروغراملری حقه تدماداری و علمی ایسته ديكز قدر مطالعات در میان ایده بیلرسكز و بورادده طیبی مذاكره جریان ایدر و هانگی اساس تقرر ایدرسه ، او اساسات داره سنده نظارتده حرکت ایدر . ( موافق سدامی )

رئیس — بوپورك حاجی امین بك . حاجی محمد امین بك ( موسل ) — افندیلر ، هیمز بیلپورزه شمدی ، بر ملی اقتباه و بر ملی انقلاب دورنده یاشا بیورز . بو صوره ده حكومتز و حكومتترك شجباری آره سنده فصالیته و موفقیتی ایله بر موقع مختار طوبان مصارف نظارتز بزه ایگی شی صومشدر . بوتك برنجیسی نور ، سبلك بیلدز و كوشلر ندن دها الهی بر نور ، چونكه معارف نظارتز تصدیق ایتمشدر كه شرق یله غرب آره سنده درت عصرلق ر فریق تكامل وارد . غرب ، بو درت عصر ابرجریسندمه بیک مجددر یله خراهلری بقیش ، علمجه در یله حقیقتلری فتح ایش . حریت فدائیلر یله حقوق الهه ایش ، حاكیته ملیه اساسه مبتنی عادل حكومتار قورمش واوندن سوكره پارلامنی كوزلر مزمی قاماشدیر ان بو یگی دنیا ، غرب دنیاسی وجوده ككشدر . بو نلردن دولای مملكتك كنجار شی ، غربه بو نوری آلوب كتیرمك ایچون بوللاور كه بوندن دولای حكومتی بو تون حرمتله سلاملارم .

ینه حكومتز بزه ، ایلك یاندنی كوندن بری سوغه بن مقدس بر آنتشی و برمشدر . زرا حكومتز ینه قامشدر كه ، زمانز ملیت عصریدر . هر ملت حسابات دینه و اخلاقیه سیله ، روابط انسانیه و ادبیه سیله ، عنفات و خاطرات عرفیه سیله ، محبت ملیه و وطنیه سیله یاشا یابیلر . هر لرله كندی ملتربنه بولمز روحی آلمق آلتون سازلرنده جالده قلمی ملی ترانه لرله و برمشدر « میکس وچ » كه كندی مظلوم واسیر ملتربنه ، ینه بولمز حریت و استقلال عشقی ، اوزاند قلمی آلتون قدح لرله صومشدر در . انسانیت ، دنیلیور . شهپ بوقه بو ، برخیلادر ، بررؤیلادر . بوكونگی مدنیت ، بو تون بوسلاری اوزرنده یلكز و یلكز قنچ وزنجیر دو كیور . بناء علیه حكومتترك پروغراملرینه بوغایه ملی استمداف ایده جك بر بولده استقامت و رومسی ، ملی مؤسسلری ، ملی مجموعه لر ی ابداع ایله مسمی ، ینه سلاملا هجق بووك بر اورد . شهپ سزدر كه بو نور و آنتشه حیات بولاجق اولان نسله البته زدن دها زیاده عز مكار اولاجق ، البته بزدن دها زیاده حق و حقیقتنه حرمت

سوكره افندیلر ، بر آرده تدریسات نالیه پروغرامندن بحث ایده جكم . مكاتب سلطانیه اون ایگی سنه دن عبارتدر . بوتك ایلك بیس سنه سی تدریسات ابتداییه ، متباقی درت صنفی تدریسات نالیه بك دوره اولاسی ، دیگر اوج سنه سی ده دوره عالی سیدر كه مجموعی اون ایگی سنه در . حال بوكه بو مملكتده وقتیه تأسیس ایلمش بر غلطه سرای سلطانیسی وارد . بو غلطه سرای سلطانیسی مملكته بك جوق منوره متقن ، لسان آشنادوات یتمشدر . اعدادی مكتبلری سلطانی به قلب و تحویل ایلدیلر یی وقت هیچ اولماز سه او غلطه سرای سلطانیسی پروغراملری دوشونیلر كه بوتن لرله بر ا بر توحید ایده لرك تنظیم ایلمسی ایجاب ایدردی . حال بوكه بو اون ایگی سه چالیشان و مكاتب سلطانیه دن اهلیتنامه آلان افندیلر ، یلكز مكاتب عالییه كیره بیلپورلر . بوتن مملكتده ساحه همیشه ، مجادله یه آلمق ایچون ایجاب ایدن اجزه الهه تمامیه مجهز بولوا بولر و بر مقشبت اوله رق یتشه مه بولر . مكاتب سلطانیه پروغراملرینك تنظیمنده اساس اوله رق مكاتب عالییه كیره بیلیمك اساسی دوشولش . حال بوكه ، دنیا نك هیچ بر طرفنده تحصیل نالیی تعقیب ایدن لرك هسی مكاتب عالییه كیره مز . اساساً بو ده طیبی قابل اوله ماز .

حتی مكاتب عالییه كیره بیلنلر ، یوزده سكری تجاوز ایده مز . بوتك یوزده طلفان ایگیسی یلكز تحصیل نالی ایله قایلر . او ، مملكتده حتمشبت اوله رق كندی همیشه تاین ایدر و مملكته نافع بر عضو اوله رق چالشی و بویله اولماسی لازم هلیر . بو مكاتب سلطانیه نك درس لری ، وقتیه یدی سنه دن عبارت اوله رق مكاتب اعدادیه درس لرندن فریق دكلدر . حتی وقتیه مكاتب اعدادیه نك بشتی سنه سنده لاوقونان حسابك نظریات قسی ، مكاتب سلطانیه نك اون ایكنجی سنه سنده لاوقونیلور . بنده كز ، بو پروغرامده ایكنجی بر محذوره دها كور بیورم : مكاتب سلطانیه نك دوره عالییه ایگی شعبیه آریلیور ، بریسی ادبیات ، دیگر ی فنون شعبیه .

افندیلر ، ادبیات و فنون شعبه لرنده عینی درس لر او قونیلور . مثلا حكمت ، كیمیا ، تاریخ كی علوم ، هر ایگی صنفلرده او قونیلور . شعبه لرله آریلمدن مقصد بو دكلدر . دارالفنونده ، مكاتب عالییه یرشبه مخصوصه ده اختصاص پیدا اتمك ایچون تقریب ایله سی ایجاب ایدر . حال بوكه ، درت سنه اعدادی تحصیل كوردكدن آریجه دوره عالییه فنون ایله ادبیاتی آیریدقن سوكره عینی درس لری تکرار او قوتمده ، بنده كز ، بك فائده كوره مه بیورم . ثانیاً دوره اولیده او قونان درس لره دوره عالییه تکرار ایدیلیور . بوندن دولای شاكردانك ده او درس لرخنده بووك بردقت و اعتنا لر یی جلب ایده مه بیور . چونكه ، اونلرك اساساتی دیگر صنفلرده كوردق لری ایچون او قدر اهمیت و برمه بولر . بناء علیه بو قطع لركده نظر دفته آلماشی ناظر وکیل بك افندیلر رجا ایدی بیورم . ( کافی صداری )

رئیس — انقدم ، سوز آلان دها ایگی آرقداشمز وار . بریسی حاجی امین بك افندی ، بریسی ده حسن فهمی افندی . رجا ایده مز ، بو نلر ده سوله سونلر . ( کافی دوام صداری )  
حی الدین بك ( چوروم ) — مذاکره نك كفاخی رأیه قولام انقدم . حسن فهمی افندی ( سینوب ) — بنده كز سوزمدن واز كیم .

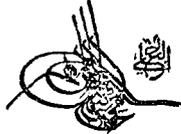
هیچ بر وقته تربیه دینیہ نیک اساسی اولان تلاوت قرآن کریمی  
تأمین ایدمن . حتی معلوم طایرلیکنز ، بومکتبرک درس ساعتی  
زمانلریده « ۴۰ » دقیقه ایندربرکشد .

احسان اونیک افندی ( ازیر ) — « ۵۰ » دقیقه در .  
حلمی افندی ( بصره ) — خایر اقدم ، « ۴۰ » دقیقه در . ایشته  
المدہ کی تعلیماتنامہ یازیور . شمدی طبیی تنفسه چیقمش اولان  
افندیلر ، البتہ بش ، آئی ، یدی دقیقه صنفده طویلایق  
ایچون غیب ایدرلر . اوت چوجوقلرک طویلایق ، معلملرک صنفه  
کیرمسی ایچون هیچ اولمازسه یدی سکر دقیقه غیب اولور . شوخالده  
مدت تدریس « ۳۰ » دقیقه تنزل ایدیور . بوسورتله طلبه ، هفتده  
بر لرہ « ۳۰ » دقیقه قرآن کریم ، علوم دینیہ اوقوبه یق . مثلاً ؛  
صنفده کی طلبه نیک عددی فرق ویارق بش اولسون . تلاوت قرآن  
کریم ، دیگر درسار کی دکلدلر . اوت برمعل ، علوم ریاضیه اوقوتیق  
ایچون تحتہ بقالغار ، درسنی ورر . الی ، بوز ووز الی طلبده  
معلمی دیگر ، نغده کی درسری بازار واستفاده ایدر . فقط قرائت  
درسری ، خصوصیه قرآن عظیم الشانک تلاوت ایچون هر حالده  
معلم او افندیلری برر اوقوتیق اولنارک عمارتہ لہ نیلری آکلامق .  
اولنارک خطاری تصحیح ایتمک مجبورینتددر . بناء علیہ ، امید  
ایدیورمکہ ، کرک نمونه کرک آئی منقلی مکتبلرده شو قرآن کریم  
ومعلومات دینیہ ساعتلرنیک قضان اولدینی ہیئت جلیله جده تصدیق  
بویوریور ( های های صداری ) ونظارت جلیله بو قطعه دایر  
ایجاب ابدن تصحیحات وتمدیلاق یلایر .

ثامناً حفظالصحة درسری وار . افندیلر ؛ تدریسات ابتدایہ آئی  
سنه دن عبارتدر . فقط بویالکز آری مکتبلرده در . مکاتب سلطانیہ نیک  
ابتدایہ قسملری بشر سنه دن عبارتدر . بونلرک هیچ برینتده  
حفظالصحة درسی کوسرتلریور پروغرامده یوقدر . حال بوکہ  
حفظالصحة درسنک مکتب پروغراملرنده بولونامی وچوجوقلرک  
کوجوک باشده محنتک قدرینی وامراض مستولیہ وعادیدن تحفظایچون  
ایجاب ابدن تدابیری اوکره بوب بیلیمسی ، یک طبیی وحی مجبوریدر .  
بو حفظالصحة درسی ، اولکی پروغراملرہ ، مکاتب ابتدایہ پروغراملرنه  
قونولمشدی ، ظن ایدرم . مقام مادی ، بوجهی ده نظردقت واهیتہ آلیز .  
برده اقدم ، نمونه مکتبلرنده وهر مکتب ابتدایہ یک ایکنجی  
سنه سندن باشلاان رلسان تدریساتی مشلہسی واردر . بنده کزلسانک  
علینده دکم . اگر بولسان تدریساتی ، نمونه مکتبلرنده ایا ایدله جکہ ،  
هیچ اولمازسه سلطان مکتبلرنیک ابتدائی صنفلرنده قونولمالیر .  
افندیلر بو ، اوقدر تضاد تشکیل ایدیورمکہ ؛ نمونه مکتبلرنین چیقمش  
بر افندی ، بش سنه فرانسیزجه ویاخود آلمانجه اوقومش ، سلطانیہ  
کیتدیکی وقت یینی نالیہ برنجی صنفده ینه اولسانک « آلفا » سندن  
باشلاور . اولطلبه نیک بش سنه در اوقودینی ویا ایشدینی شیلر .  
قطعیاً نظر اهیتہ آلمانبور واونک اوراده هیچ بر موقی بولونایور .  
بوده نظر دقتہ آله جق اهیبتل برمشددر .

افندیلر ، مساعدہ کزله دهابض شیلر عرض ایدله جکم . چونکہ  
بو ، غایت اهیبتلی بر مشلددر . کرک تدریسات ابتدایہ ، کرک  
تدریسات نالیہ پروغراملرنین بحث ایدله جکم . بوکون مکتبلرده کی  
دوره تحصیللرک برآز دها اصلاح ایدلهسی لزومی قناعتندیم .  
صدراعظم پاشا حضرتلری ارادہ سنیہی قرائت بویوره جقلردن .  
حق کلامی محافظه ایتمک اوزره سوزیه ختام ویریورم .  
— مجلس عمومی مدت اجتماعتلرنیک مارنیک اوده سنه قدر نمیدر  
ایلدیکنی مبین ارادہ سنیہ حضرت بادشاهینیک قرائتی  
صدراعظم وداخلیه ناظری طلعت پاشا ( ادرنه ) — ارادہ سنیہ  
حضرت بادشاهی بی اوقیورم :

ارادہ سنیہ حضرت بادشاهی



یک اوج بوز اوقوز دوت سنسی موازئہ عمومیہ قانوننیک اکل  
ترقیہ وشارکریسی ایچره مجلس عمومیہ سنه مذکورہ شاملی نیابتندہ  
ختام بولدی اودره مدت اجتماعتلرنیک اوده بسہ کوره صمدی  
شعب اولنمشد .  
برارادہ مرکز مجلس عمومیہ قرائتہ صدراعظم مأوردہ .  
۱۴ جادی الاولی ۱۳۳۶ ۲۶ شباط ۱۳۳۴

محمد رشاد

شیخ الاسلام ووقف مابون ناظر وکیلی صدراعظم وداخلیه ناظری  
موسی کاظم محمد طلعت  
مدله ناظری وشوای دولت رئیس وخارجیه ناظری وکیلی بحریہ ناظری حریہ ناظری  
خلیل احمد جمال انور  
تجارت وزاعت ناظری نافع ناظری ومعارف ناظر وکیلی مالہ ناظری  
مصطفی شرف علی منیف جاوید  
پوسته وتلغراف وتلفون ناظری  
حسین هانم  
( ارادہ سنیہ حضرت بادشاهی قائماً استماع اولودی )

لوائح قانونیه مذاکرانی

— معارف نظاری بوردلرنیک بقیمہ مذاکرہسی  
حلمی افندی ( بصره ) — اقدم ، تدریساتہ اساس وفانہ نیک  
تربیه ملیہ ، تربیه دینیہ اولدینتہ تمامیلہ قناعت حاصل ایدلشددر .  
بونک ایچون تدریسات ابتدایہ پروغرامنه کچورم . خصوصیه نمونه  
مکتبلرنه تاند اولان قسمتی اوقوبه یق . قرآن کریم ومعلومات دینیہ ،  
دوره اولی برنجی وایکنجی سنلرنده برر ساعت ، دوره متوسطه  
برنجی وایکنجی سنلرنده اوچر ساعت ، دوره طالبه برنجی وایکنجی  
سنلرنده ایکنجی ساعتدر . افندیلر ، ایشته کورسیورسکرک بپروغرامہ



ایده جک ، البته بزود دها زیادہ جور وستہ قارشى عصيان  
 ايله بهجک و آنتندہ ، غایت الہى رؤياک لمہ لری ، کو کسندہ ، غایت  
 پوروک عشقک چیریتیلری اولدیجی حالده ، بوکون خرامہ لری اوزرنده  
 اغلا دیقمز شرقک و وطنمیزک معصومہ لری قورده جقدہ . بزہ خلیامزده  
 یاشادیمز بی دنیا ، بونلر طرفندن ابداع ایدیلہ جکدر . بو قدر بوبوک  
 تشکرده یورولماز برعزم و ایمان ایلہ چایشان ، محترم آرقداشمز  
 شکرى بک افندی بی ، بو کرسیدن بوتون حرمتله قدیس ایدرم .  
 (اشتراک ایدرز صداری) معارف ناظری وکیل بک افندی بده راستحام  
 واردر : دارالفنون تشکیلاتی حقتده موقع تطبیقه قونولق اوزره  
 بولونان تشبہ برده «آقادهسى» تشکیلاتک تردیف ایدله سنی تکلف  
 و تمی ایدیبوروم . کله جک دورہ اجتماعیمزده ، بولایجه ایلہ تشریح لری  
 و بولایجه تمی تودیع ایتلر ای آرزو و تمی ایدیبوروم . چونکہ یایلاجق  
 بعضی ایشلر و واردرکه متمیزک ، مملکتتمیزک حیثتہ تعلق ایدیبوروم :  
 برنجیسی ، یازی و املا مسئله من . « بکا مکمل برالقا وریکزه ، سزه  
 مکمل برلسان ویرہم » دیشلر .  
 ایکنجیسی ، لسان مسئله من . بوکا بندہ کتر شونى علاوہ ایتک  
 ایستہ یورم « بکا مکمل برلسان وریکزه ، بنده سزه مکمل برمدیت  
 ویرہم » کرک یازیزک ، املامیزک و کرک لسانمیزک مختلف طرفدارلری  
 واردر . بونلرک هر بریسی کندیلرینہ کورہ برر سلاحه ساحدرلر .  
 اگر آقاده میمز اولور و بو مختلف نقطه نظرلردن بوروبه رک بر فایه  
 استهدافیدن بو ایی فکر مجاهدلری قارشیلشد بریلرہ ، هانکیستک  
 منطلق سلاحی قوتلی اولوبده دیگرى یکدر بریلرہ ، بو یازی و لسان  
 مسئله من حل ایدلش اولور . سوکره هانکی یازی بقیول ایدہ جکک  
 و هانکی لسانه یازیلریمز یازہ حق ایسه ک : محتاج اولدیقمز قاموسمز  
 محتاج اولدیقمز محیط المعارف ، محتاج اولدیقمز تاریخ میلزم وجوده  
 کتیر یایر و بونلر کوی قلب لرینہ قدر صوبقور . اوندن سوکره  
 بزیم ایچون دها امین . دها اطمشان بخش برامید قوبوسی آچیلش اولور .  
 رئیس — باشقه سوز ایستہ من واریم افندم ؟ سوز ایستہ من قالمادی ،  
 مذاکره عمومی بکافی کور یور میسکزه کافی کورنلر ال قالدیرسون :  
 کافی کورولشدر افندم ،  
 بوبوریکزه ، فصللری اوقویکزه :

برنجی قسم — اداره مرکزی

۲۳۴ نجی فصل ، اداره مرکزیه مأمورین و مستخدمین معاشاتی :  
۱۴۰ ۳۰ لیرا

رئیس — فصل حقتده بر مطالعه واریم افندم ؟

عمی الدین بک (چوروم) — افندم . رفقای محترمه مرکز ایچہ  
 زماندن بری واقع اولان بیانندن سوکره ، ظن ایتم که جو ق برشی  
 سوله مک احتیاجی حاصل اولسون . فقط ظن ایدیبوروم که ، رفقای  
 محترمه مک تحت استکبری مسائل ، دها زیادہ معنوی اولان مسائل ایدی وحل  
 ایدیلرہ ، مجلس مبعوثانن زیادہ خارجهده برطاق تشکیلات معارفک  
 چایشالری ایلہ قابل اولان مسائلی . بوک ایچون ظن ایدیبوروم که ،  
 بوجه مسئله مناشه ایدیلرکن معارف تشکیلاتک اساساتی نظرده  
 آلقق و تحت ایدیلان مسائل عمیه مک مکمل برصورتده حلی استهداف  
 ایدہ جک تشکیلاتک وجوده کتیر له سنی فایه سنی استهداف ایتک لزمدر .

بونک ایچون معارف نظارتندن ، مکتب لریک و معارفک حالی  
 انکشاف معنویستک تأمین ایچون قانونلر طلب ایتک غایت دوغری  
 اولقله برابر اول امرده معارف نظارتک بوقانونلری پایه بیلہ جک ،  
 بوقانونلری بر طاقم تدقیقات ایلہ وجوده کتیرہ بیلہ جک مؤسسات  
 و تشکیلاته مالک بولونماسی تأمین ایتک لازمه کلیم . بندہ کتر اوله  
 ظن ایدیبوروم که معارف نظارتک ، بونقطه نظرندن ، موجود  
 اولان تشکیلاتی ناقصدر . ازجهله بومذاکره ایتدیکمز فصلده بر  
 مشاورتک تخصیصاتی واردر . بومشاروتک تخصیصاتی ، مجلس مالیکزجه  
 معلومدر که ، معارف نظارتک ، شو برار اول اشارت ایتدیکم نقطه  
 نظرندن ، موجود اولان قضان تشکیلاتی تلافی وازاله ایتک مقصدیلہ  
 قول ایدلش بر تخصیصاتدور بونک اوزرینہ آلمان ایدن بر مشاور کتیر لشد .  
 خاطر اولورم که کچن سنہ ، ینہ بر مشاور مسئله سنی مجلس مبعوثانده  
 موضوع بحث اولدیجی وقت ، آلمانی و یاخود سائر مملکتلردن  
 کتیر له جک مشاورتک و نظیفه و صلاحیتلرک تمین و تنظیمی حقتده  
 حکومتک نظرده قی جلب ایدلشدی . اوله ظن ایدیبوروم که ، معارف  
 نظارتندہ کی مشارک و وظائفی ، لازم کلدیجی شکلده تمین و تنظیم  
 ایدله مشدر . بناه علیه مشاور جلبندن مقصود اولان فایه تمین  
 ایدہ مہ یوز . بوندن باشقه معارف نظارتک ارکان حربیه حیثی دیمک  
 اولان تشکیلاتی بولونق ضرور بدر . ارکان حربیه سنی تشکیل ایدله مش اولان  
 اردولرک سوق و ادار ایدله سنی پلانلرک حاضر لاماسی غایت مشکل اولور .  
 مشکل دغل ، بوس بوتون غیر قابل اولور . بونک ایچون بوجه مسئله سنی  
 مذاکره ایدیلرکن ، معارف نظارتی تشکیلاتی حقتده برطاق مناشلر  
 جریان ایدرکن ، برطاق معنوی اولان فایه حقتده تمینات اظهار  
 ایتک کافی دکلدر ، قساعتندہ م . معارف نظارتی . بوقایه لری تأمین  
 ایدہ جک تشکیلات ایلہ تجهیز ایتک مسئله سنی اهمیت عطف ایتک  
 لازمدر . بناه علیه بواره معارف نظارتندن رجا ایتک ایستہ یوروم که  
 کله جک سنہ مجلس مالیکزه بوجه سنی کتیرکن ، بونتشکیلاتی آتی  
 دوشونش و اساسی برصورتده تنظیم ایتش اولار ق کلسون وزه ،  
 معارف ایشلر ق حقیقه کورہ بیلہ جک ، تدویر ایلہ بیلہ جک تشکیلاته  
 حقتہ مالک اولق قناعتی بده برابر کتیرسون . هر حالده معارف نظارتک  
 بوکونکی تشکیلاتی غایت ناقصدر . بونتشکیلات بوحالده قالدیجه ، مجلس  
 مالیکزده اظهار ایدیلن تشکیلاتک جز امکانه کله سنی ، بنجه ، تماماً غیر قابلدر .  
 رئیس — فصل حقتده باشقه بر مطالعه واریم افندم ؟

حافظ محمد بک (طرزوزن) — ناظر بک افندی بده برشی صورده جیم :  
 بومشارودن شمدی به قدر نه کی استفاده لر ایدلدی و ایدیلن استفاده  
 دارالفنونلری بوقسه مکاتب ابتدایی به می مآنددر ؟ بوبایده بر آز  
 ایضاحات ویرسونلرده دیگه بلم .  
 نامه ناظری و معارف ناظر وکیل علی شیخ بک — افندم .  
 مشاوردن شمدی به قدر نه تدقیقاتک بالمعوم اقسای اعتباریلہ  
 استفاده ایدلش و بوندن سوکره ده استفاده ایدیلہ جکنه شه بوقدر .  
 فونطور اتمدی ختام بولدی بندن ، مدنده تمید بید ایدیبوروم و کندیلندن  
 دها نافع برصورتده استفاده ایدہ جکزه . فقط شمدی به قدر ایدیلن  
 استفاده مک مفرداتی سزه بیلیم ناصل عرض ایدہ بیلیم . بونک

برجوق سقاتاره ، محروميتاره معروض قائلورز . طبي اوراده كنديرلي حمانه ادمهك بر اوجاق آبيورلر . اوك ايجوزده آتخق حكومت عثماني اوراده مثيل ايدن سفارخانهلري ، شهسدرخانلري بولوبورلر . اولتره مراجعت ايديبورلر . سفارخانه وشهسدرخانلرك بويله عددلري چوغه بالغ اولان چوجوقلره باشخاصه شوو زمانده ، مساوت ايدميهك قدر تخصصاتلري موجود اولوب اولاديني بيلمورم . هر حالده اولترده انسادر . اوجوجوقلره ياردم ايديبورلر . فقط رحاله كلبوركه ايجه ياردم ايدميهك بولوبورلر . وچوجوقلر خلافلري ايجه عماظه ايدميهك بر حال ضرورنده بولوبورلر . چوجوقلردن بر قسي ملكي خارجنده بر طاقم ايشلره وعراشده بيجور اولوبور ، وعتيب ايدميهك مسلك . محصيل ايدميهك مکتب نمين ايدميهك قدر بر آي . بعضاً ايبي آي قدر مذهب بر وضعنده بولوبورلر . بو حال ذبذده چوجوق طبي لزمكه آليشور . بوي نفيب ، نفيش اين هيج برماور . هيج بر ضابط ، هيج بر مبصر موجود دكلر . بناء عليه هر دلوا احواله استمدادي بولومان چوجوق ، انزيا كوردلردن نديسه مضر اولانلري آليور ؛ مستحسن اولانلره بيكاه قاليور . اكر ماطر بك اقدى مفتشار ايجون بر تكليمده بولوماسه ايدى بنده كز ايبي تكليفده بولوماقدم . ديهكجهكده : آوروپاه كوندريديكز طلبه ؛ اولوا اسلامي عماظه ايتك ، نايبا اولتردن بلكه ديكرم چيچي آلا بيلمك ايجون با غايت دقتل رهيت مرافه كودرلم ؛ برنجي تكليف بو ، اولواجقدي . ايكنجي تكليف ايسه ، بوكا امكان يوقسه اورايه طلبه كوندريمهيلم . فقط اورايه طلبه كوندريمهيلم دير كن طلبه يي شخصي ايتكلم اجباب ايدر . كوندريلن طلبه سن صيامه بولومان طلبه در . ازجه بونلرك اك مقدورلري ، اك زياده سقبل اولانلري دارالايتملر نامه كوندريان بوزلرجه چوجوقلردر . بوچوجوقلره يسنه يلدكي كي باقلامبور . عادتا غايت خيسين وسقبل عمه لك صورتلره وقتلري اميراد ايديبورلر . باشخاصه بوجهت نظر دقتلري جلب ايدرم . بو اورادكي چوجوقلرك حياتي فورمارسونلر وياخود بورايه كيترسون بوراده كي دارالايتملر نه آلسون ويسلهسون .

حسن فهمي اقدى ( سينوب ) — آوروپاه طلبه كوندريمك وملكتمزك عمران وترفيسه خادم اولاجق آدملر يتشدرمك لزومه قائل اولمايان ، ظن ايدرم ، ايجمزده هيج ر فرد يوقسر . يالكز كرك حكومتمز ، كرك افراد ملت بوبانده لزومي درجهده اهميت برمش وملكتمزك علوم و معارف نامه كرك ابون و ويلري طرفندن وركك حكومت و جيتلر طرفندن كوندلش نجه طلبه من آوروايه موجوددر . بويله حالي بر مقصده واصل اولق ايجون كرك حكومتمزك وركك افراد ملتك بوبولمك نشيني حقيقه خيرلي بر ثبوت اولق اوزره كورولك لازم كاير . شمدي معارف ناظرلي بك اقدى حضرتلري مفتش معاشاني حقدده بيانده بولونديلر . البته بوقدر طلبه بك نفيش ومرافه آلتده بولوندرلمسي لازمدر . فقط عجب بركا امكان وا ميدر؟ بويله ۷۷۰۰ ليرا ويا ۷۰۰۰ ليرا مصارف بله بوقنيتي لزومه وامجهي نديسته ، اجرا وايضا ايدميهك بيلمك قاليدير؟ كرك اوسترا و بارجار ستامك منفر قصب لرنده وصر كزلرنده وركك آلمانيا مكرز و ماحقانده وديكر برجوق شهر لرنده

رئيس — ۲۴۰۰ نجى فصل ، ايكنجي ماده سنه ۴۲۰ ليرانك ضميمه ۳۴۹۶۰۰ ليرا بولوبور .  
حامد بك ( حلب ) — ۲۵ نجى ماده تصحيح بويولديجي اقدم؟  
۲۵ نجى ماده بك يكوني ۴۷۰۰ ۳۳ ليرا اولوبور .  
رئيس — پكي اقدم ، ۴۷۰ ۳۳ ليرا اولوبور . فصل حقدده باشقه بر مطالعه وازمي اقدم؟  
باشقه بر مطالعه اولماديقندن قبول ايدلشدر .

درديجي قسم  
۲۴۱ نجى فصل ، تدريسات ابتدائيه قسم حالي وابتدائي تخصصاتي :  
۶۳۰ ۵۹ ليرا ۹۱ غرضش

رئيس — ۲۴۱ نجى فصل حقدده بر مطالعه وازمي اقدم ؟  
قبول ايدلشدر .

يشيني قسم — مصارف متنوعه وادارات ملته  
۲۴۲ نجى فصل ، مصارف متنوعه : ۲۷۵۹۶ ليرا

معارف ناظرلي وكيلى على منيف بك — اقدم ، آوروپاه كيدن طلبه بك نفيشي ايجون نمين اولوماق مفتشرك ماشيله خرج اه وسار مصارف حقدده حكومت . بوفصلك ۷۰ نجى ماده ۵۰۰۰ ليرا علاوه ايدميهك مجلس عاليه او صورته تكليف ايتشدي . موازنه ماليه ايجيني ، بر مفتشه بو وظيفه انشا ايديبور ؛ ديهرك يالكز بر مفتشك معاشاني ايفا ومتباقيستك معاشي طلي ايتشدي . اقدم ، آوروپاه كرك معارف ناظرلي وكرك ديكر نظارتلر طرفندن كوندلش برجوق طلبه واز . صوكره ولايتاردن كوندلش طبه واز . كذا بعضي جيتلر طرفندن كوندلش طلبه وار . بونلرك به حال وحر كتاري ، نهده سي وغيرتاري تدقيق وفتيش ايدلهديكي ايجون ، كيميسي پريشان بر حالده قاليور . كيميسي ده مطلوب درجهده محصيل ايتمه بور . والحاصل برجوق ماستر احوال وقوع بولوبور . بوك ايجون نظارت ، بونون بوطله بك سبقي بر نفيش ومرافه تحقده بولوندرلمسي ايجون بر هيت نفيشه بك تشكيبي طلب ايتشدر . اخيرا ايجونده حكومتك بوتكافنه موافقت ايتديكي ايجون بوفصلك ۸۰ نجى ماده سنده كي ۷۲۰ ليرانك ۲۵۰۰ ليرايه و ۹۰ نجى ماده سنده كي ۷۲۰ ليرانك كذاك ۲۵۰۰ ليره ابلاغتي قبول بويوردي . بناء عليه بوفصلك بصورتله تصححي تكليف ايدبورم .  
ثروت بك ( طرزون ) — آوروپاه كوندريان طلبه حقدده بر قاچ سوز سوبه ملك ايتيرم . معارف نظارتك آوروپاه كوندريديكي طلبه ايجده ، سار نظارتك كوندركلري طلبه كي ، بعضي قيود وشروطه تابع بولوبور بولومعايانلر اولوب اولماديني بيلمبورم . اوقبود وشروطدن مقصدم : بعضي نظارتلر ، كوندريديكي طلبه ايجون ويلرنتك بر مقدار ياره ورمه ني تا ميان ايدرك اولطبه ي وياه ويارلنه صورت مطافده ، آلمانيا و اوستريا ملكلترنده بر شهره كوندريبور . چوجوقلر اورازره كيتدكدن صوكره ولرندن ، مع الأسف ، قسم اعظمي — كه طبي چوجوقك حيات تحصيله و علميه سي آبي دوشونه بورلر — ايشته ن اولادني كوندردم ، حكومت فصل اولورسه اولسون اوكا باقار ، ديهرك تمهد ايتديكي باره ي بالا خره تاديه ايتبور . بوكي چوجوقلر كرك وياه وركك برلينده

درسی دیگر مکتبہ کتب علوم دینیہ در سارندن براج ساعت فضلہ و بعضی مکتبہ ہدوہ باشقہ بر درس ساعتی فضلہ در۔ بونی، بوکتبہ ہدوہ۔ چو جوقاری بولونان ذوات بیلیر ۔

شکری بک (مسطونی) — او، پروغرام دیمک دکلدز ۔  
ثروت بک (طرزون) — اوندن سوکرہ ، مکاتب سلطانیہ بہ کلہم ۔ مکاتب سلطانیہ ایہ مکاتب عالیہ آرزہ سندہ عینی فرق مشہود اولقدہ در۔ افندیلر، دارالفنون تشکیلاتی، دیبورز و آفتیشلاپورز ۔

اگر تشکیلاتی آفتیشلاپورز، بندہ کزہدہ اوتشکیلاتی آلتیشلام۔ دارالفنون بایق۔ ادبیات فاکولتہ سی، طب فاکولتہ سی، فنون فاکولتہ سی، حقوق فاکولتہ سی، دیدک سوکرہ مکتبہ حقوقہ علوم سیاسیہ، علوم ادارہ

شعبہ اری آچقدا، کر، شعبہ سی، شعبہ سی، دیہہ بوئتشکیلاتی آفتیشلاپورسق بندہ کز بوئتشکیلاتی قطعاً آفتیشلاما بورم۔ یوق، اگر بوئتشکیلات آلتندہ بر موجودیت ممنویہی آفتیشلاپورسق، بونی بندہ کزہدہ آفتیشلاپورم

واشترک ایدیورم کہ بو صورتہ او موجودیت ممنویہی تعقیب ایہدجک طلبہ یہدہ آفتیشلامش اولالم ۔ بندہ کز سزی تأمین ایدرم کہ مکاتب سلطانیہ بک بشدیہریمکدہ اولدینی طلبہ ، ایشتہ موجودیت ممنویہی

بجق آفتیشلامق ایستدیکمز شعبات علومہ بجق انتساب ایہد مزمل ۔ انتساب ایدرل ، فقط بک ناض بر صورتہ اورادہ بولونورلر و کندیلر بہ تلقین ایڈیان علوم وفنونی بجق ادراک ایتمکدن عاجز بر

وضعتہ درل ۔ ایستہر کم مکاتب عالیہ و سلطانیہ پروغراملری دہ مکاتب عالیہ مزک، یعنی دارالفنون کرک شعبات مختلفہ سی تعقیب ایہد بیہجک بر درجہدہ تصحیح ایڈلسون او درجہ بہ ارفا ایڈیرلسون ۔

شکری بک (مسطونی) بونی ہانکی دلیل ایہ سولہ پورسکز؟  
ثروت بک (طرزون) — بونی معارف مسلکندہ ایخدا ایبتدیکم دلیلہ استناداً سولہ پورم ۔ ایکنجیبسی بندہ کزک بولوندیقم ...

شکری بک (مسطونی) — آردن بش سنہ کچشدز ، بش سنہ دن بری چوق دکیششدز ۔  
رئیس — محاورہ اولماسون اقدم ۔  
ثروت بک (طرزون) — ... بندہ کزک بولوندیقم واقتضار

ایبتدیکم ہدی سنہ ک مکاتب اعدادیہ طلبہ سنک اوزماندہ ، ینہ بوزمادن نقصان اولمایان دارالفنونک حقوق شعبہ سی۔ فنون شعبہ سی و ادبیات شعبہ سی تعقیب ایڈن طلبہ ک درجہ ترفیسی ایہ بوکونکی

طلبہ بک درجہ بعضی آرزہ سندہ کوردیکمز فرقہ اثبات ایدیورم ۔  
شکری بک (مسطونی) — بوسوز ۔  
ثروت بک (طرزون) — سوز دکل، فعلاً اثبات ایدیورم۔

اوکونکی مکتبہ لردن چقبودہ بوکون درس ویرن افندیلری ، سز بوکونکی معلملر آراستندہ بولامازسکز ۔

شمس الدین بک (اظرغل) — معارف مسئلہ سندہ اک اول لازم اولان والزیادہ نظر دقہ انجاسی انجباب ایڈن بر مشلہ وارسہ اووہ معلملک بر مسلک مخصوص اولماسنی تأمین ایتمکدر ۔ چونکہ معلملکی

مسلک ایخدا ایجن ذوات ، طبیعتیہ ، وظیفہ سنہ بووک بر عشق ایہ مربوط قالہ ماز و کندیسندندہ مطلوب وجہہ استفادہ ایڈلہ من، فقط، معلملری مسلک مخصوص اولارق تأسیس ایہد بیلمک ایچون حکومتک

فضلہ جہ بر فدا کارلقدہ بولونہ بیلمہ سی بوونکہ برابر معلملرک ترفیہ

و ترقیلری و فیضلری سلم و ثابت اساسلرہ ربط ایتمہی اقتضا ایدر۔ مع التأسف معارف نظارتندہ شمدیہ ی قدر بوپولہ بر اصول تعقیب

ایڈلہ مشدر، خارجدن بر چوق ذرات، معلملر اولارق قبول ایدیولورلر، بونلر بر مدت سوکرہ باشقہ برارده ، دہا فضلہ مقفادارہ بر معاش

کوردکلری آندہ معلملکی بر اقوب دیگر مسلک لہ سلوک ایدیولورلر ۔ بو صورتہ طلبہ دائماً یکی ، تجربہ سز معلملر فارشوسندہ قالیور ۔

بونک ایچون معلملرک مسلک لہ قارشی عاشق اولمالری ومدت حیانتلرنجہ او وظیفہ دہ قالمالری تأمین ایتمک جدأ نظر دقہ آلہ حق برمشلدہ ۔ بونک ایچون ، ظن ایدیورم ، معارف نظارتجہ اک اول

دوشونیلہ جک جہت ، معلملرک ترفیہ و تعقیب لہ دائر برقانون ترتیب ایتمک اولمالیدر۔ بوکون معلملری ترفیع ایتمک ایچون ادارہ ماموریتہ

و ادارہ ماموریتندن مدیریہ و مدیر لکندنہ معارف مدیریہ نقل ایدیولورلر، اولابیلر کہ برذات، امر تدریسدہ فوق العادہ ماہر اولور۔ فقط ادارہ خصوصندہ ملکیہ سی، قابلیت اولماز ۔ ادارہ باشقہ ،

تدریسدہ باشقہ بر شیدر ۔ شو حالہ حسن خدمتی ، فعالیت کورولن بر مکتبہ معلمی مدیر یایق صورتیہ دکل، بلکہ مسلکندہ

ترفیہ ایبتدیہریمک، معاشنی تزیید ایتمک صورتیہ رفیہ و تلطف ایتملیدر، فقط بو ترفیع مسئلہ سی ہر حالہ نظامنامہ بہ، قانونہ مستند اولمالیدر،

ہر کس نوزمان تزیید معاشہ مظهر اولہ جفتی بیلملیدر ۔ چونکہ بک کوزل بیلورز کہ بر چوق ذوات، قدم و اہلیت اعتباریہ ترفیہ مستحق اولدقاری، خیلی مدت خدمت ایبتکلری حالہ دون بر معاش اولورلر

و آیتدقاری کوشہ لزدہ اونود بیلورلر ۔ بالمکس معارف مسلکندہ سوکرہ دن یرمش اولانلر، بونلردن دہا زیادہ طالعک لطفنہ اوغرا۔

یورلر ، شو حالہ قدمی و غیور معلملرک شوق و غیر تلمری آرتدیرق ایچون اسلم بر اصول لارمدر ۔ بو اصول دیگر مملکتلردہ ، مثلاً بولغارستاندہ بیہ تطبیق ایڈلش بک آبی نتیجاری کورولمشدر ۔

فنی ایڈرک معارف نظارتی ، بو اصولی نظراً اعتبارہ آلسون و معلملرک ترفیع و ترفیسی ایچون بر اصول ، بر نظامنامہ تنظیم ایسون ۔

رئیس — فصل حقندہ باشقہ بر مطالعہ واری اقدم؟ بو تکلیف حقندہ ایچمنجہ نہ بو یوریور ؟

حامد بک (حلب) — ایچمنجہ مذاکرہ ایبتک، بوکا ، ایچمن موافقت ایدیور اقدم ۔

رئیس — ۲۳۹۰ نجی فصلک ۴۰ نجی مادہ سی ۴۲۰ لیرا تصانیلہ ۷۷۲۸ لیرا اولورور ۔ فصلک یکری دہ ؛ ۳۵۲ ۴۹۹ لیرا ۷۶ غروش اولورور ۔ بو ۴۲۰ لیرامک ۲۳۹ نجی فصلک ۴۰ نجی مادہ سندن تزییلہ ۲۴۰ نجی فصلک ۲۰ نجی مادہ سنہ علامتسی ناظر بک تکلیف ایبتدیہریمچمن دہ تدقیق ایتمش موافق بولورور۔ (موافق صداری) بو صورتہ قبول ایڈنلر لطفاً ال قالدیرسون ؛ قبول ایڈلشدز ۔

اوحالہ ۲۳۹ نجی فصلی ۳۵۲ ۴۹۹ لیرا ۷۶ غروش اولارق رایکزہ عرض ایدیورم، قبول ایڈنلر لطفاً ال قالدیرسون ؛ قبول ایڈلشدز ۔  
۲۴۰ نجی فصل ، دارالفنون و مکاتب عالیہ و تالیہ مصارفی ؛ ۳۴۹ ۱۸۰ لیرا

دیدیلرک : اورویادہ اون ، اون بش سنہ تحصیل ایش رکنج حسیات ملیہ ، حیات عثمانیہ بیکانہ اولارق اورویادن عودت ایش . زودہ اوجیانہ مائد برحمتہ بر ساحہ کورسہ اوندن متأثر ، متأدی اولویور . حقیقہ بو ، شایان تأسف بر نتیجہدر . فقط کندیلری تأمین ایدهرم کہ بوندن سوکرہ بولہ آدلر کورمہہ . جکلر در . چونکہ کوردگری آدم بو نتیجہہ واصل اولقدہ حقل ایدی اقدم . بو آدم اورویادہ اون درت سنہ او طور مق ایچون بوندن یکریمی سنہ اول آورہ یابہ کیش اولالیدر . او زمان ، حدودی کچدیکی زمان او آدم مملکتدن بوتون قودی قوش کی کنیش بر نفس آلمشدر . حق کلامی اولادنی ، چالیشق امکاتی بولادنی بر مملکتدن اولہ بر مملکتہ کیدیور کہ اورادہ چالیشیلور ، اوقویا بیلور ، اکلہنہ بیلور ، ہر پردہ عمران ، ہر رده بو بولک کورویور . استانبولہ عودت ایندیکی زمان ، شمیدیکی کتجلر کی کوردگری تطبیق ایدهیلیم ؛ مطالعہ سلسلہ عودت ایچہور . بلکہ کندینی ایدیا دفن اتمک ایچون استانبولہ کلوروی . استانبولہ اورالہ بکزر بر محط کوردیمی درحال اونک حسنہ ، جریانہ قابلق ایستہ بودی . بولہ بوتون ملی حسلردن عاری ووطنسز قالوروی . بزہ کندیلری رمثال سولہ دیلر . بندہ کز بولہ سکلر جہ مثال کورسترہ بیلیم . بو اقلای بیان فرقہ ہجوم ایدن بولہ بر آز معلوماتی فقط ووطنسز آدلوروی . ایستہ او وطنسزلق بوکون اورتدن قالمشدر . بوکون ہر کم اورویاہ کیدرسہ درک : اوت تحصیل ایدرسم ، بو تحصیل ایندیکم شیئی مملکتدہ تطبیق ایدهجک برسرسی ، بر کنیشک واردر . اورادہ بونی تعلق ایدرم ، بونی کورورم بونی حس ایدرم ؛ در و اوصورتہ کلر . اولوا کتساب ایندیکی علمی ، معلوماتی ، ہنری مملکتکزدہ تعلق ایدهیلیمی ایدیکز ؛ اگر تامہا تطبیق ایتکہ تشبہ ایتہ کز سزک ایچون رفلاکت اولوروی . حال بوکہ بوکون سزدن اونی ایستہ بولر . ظن ایدیورم کہ اورویاہ کدوب کلہجک اولان طلہ ، اولہ ووطنسز دکلر . بلکہ کوردیجی اوگرندیکی شیئی مملکتدہ تطبیق ایتک خواہشہ کلہجک رطام کتجلر در .

فواد بک ( دیوانیہ ) — اولہ کلہجری حق ایدرز . صلاح جیمجوز بک ( استانبول ) — شمیدی اورویاہ طلہ کوندرمک مسئلہ سندہ ، مضطرب زودہ کورویککز وجہہ انجمنکز ، اساس اعتباریہ اورویاہ طلہ کوندرلمسی علیہندہ بولوندی . فقط بو علیہندہ بولونقی ، اورویاہ طلہ کوندرمک قادر مناسنہ دکل . بونک بک لزومی اولدنی شمیدی مدافہ ایدیورم . فقط حرب دولایسیلہ اونلر برحال پریشایدہدر .

معلوم ہالدری ، اورویاہ ایکی درلو طلہ کوندریلور . برنجی تحصیل ایچون کوندریلن طلہ درک اونی ، دہا کتہند اول ، برنتیشہ تابع طوقی قابدر ، درجہ رفاتی ، استعمادی بر امتحان ایہ تمین ایدهرم کوندرہ بیلر سکر . فقط دارالایمان طلہ سندن چراقل تحصیل ایچون کوندرلش رطام جو حوقلر واردر کہ اونلری امتحان دہ ایتہ کز . نتیجہدہ بنہ اصابت ایتدیورم سکر . چونکہ اورطام عمل شیلر اوکر نہ جکلر . ایستہ بونلر مراقبہ سزقالدینی ایچون بز بونی رد ایدیوردم . سوکرہ معارف نظارتدن کلدیلر ، برہیت تقنیہ لازمدر بو بیاریہ ہیئت

تقنیہ ایچون ایستہ بوز ، شمیدی قدر نقدر طلہ کوندرمش ایہک اونلری تقنیش ایدہجک ، دیدیلر . سوکرہ بز ، اگر بونلری تقنیش ایدہ بلکہ کسک کز بک اعلا ، دیدک و تکم بعض اسبابدن دولای برمقش تعینتی مناسب کورمشدک . شمیدی معارف نظارتی : برمقشہ بووظیفہنی قابل دکل درعہدہ ایدرم ؛ اگر بووظیفہنی اضا ایدهرم سہم مقش کوندرمک مقصدی زائل اولور ؛ دیور . حال بوکہ مقصد اصنی طلہ کوندرمکدر واونلری تقنیش ایتکلر . اولادہ مکمل بر ہیئت تقنیہ کوندرمک ووبش بیک لبرای و برمک طرفداری بز . چونکہ بونک برقیسی ، ثابت برمقش عمومینک تحت ریاستندہدر ، دیگرلری سیاردہر ، دائمًا دولاشہ جکلر در . ( ۲۵۰۰ ) لبر آخر حراہ مصرفدر . بونلر تمامیلہ دولاشہ جکلر وراپورلری و برہجکلر در . بالکر بورادہ اک اہمیتی مسئلہ ، بو ہیئت تقنیہ بک حسن اختیاردر . طلہ بک حسن انتخابی مسئلہ سندہ ایی زحمت چکیلہ بیلر . فقط بو مقش لر چراق دکلر ، یعنی اورادہ کال تحصیل ایدهجک برکنج دکلر . اورانک لسانی بیلیم و برپارچہ اورانک حیاتیہ واقف اولوق اعتباریلہ معارف نظارتی برہیت تقنیہ تشکیل ایدرہ بولار سہ فہا . معارف نظارتی بوایشدہ اک زیادہ علاقہ واردر ، نایت اینی مقش لر کوندرہ . جکلر ، ظن ایدرم ، بونی دریغ ایتہ میلدر . اورالزہ بیکلر جہ طلبہ من واردر اقدم .

حاندک ( حلب ) — عینی زماندہ بو کیدہجک مقش لر حق تقنیشی ، یانکز معارف نظارتی طرفندن کوندریلن طلہ اوزرنندہ دکل ، کرک معارف نظارتی طرفندن کوندریلن کرک سائر دوا طرفندن اعزام اولونان طلہ ایہ ولایات طرفندن کوندریلن طلہ اوزرنندہ حق تقنیشی اولالیدر . انجمن ، بو نقطہ نظرندن مدافہ ایدیور . عموم طلہ اوزرنہ برحق تقنیش و مراقبہ سی اولسون ، بندہ کزدہ بونی قید اتمک ایستہ بورم .

معارف ناظری وکیل علی منیف بک — ہیئت تقنیہ بک ، یانکز نظارتی طرفندن کوندریلن طلہ حقتدہ دکل ، کندینی نام و حسابیلر نہ ، صورت خصوصہدہ کیش اولان طلہ اوزرنندہ حق تقنیشی اولاجقدر یعنی بالعموم طلہ عثمانیہ ، بو تقنیہ تائم طویلاقدر . عی الدین بک ( چوروم ) — اقدم ، بندہ کز قیصہ سولہ جکم . آمانیادہ براقج آی بولوندیغ زمان ، بوطلہ بک اورادہ کی حالی ، بالمناسبہ بک یاقیندن کورمش اولوق نتیجہ سی اولارق ، بورادہ معارف نظارتک ، ہیئت تقنیہ ایچون ایستہ بیک بارہمک و رلمہ سی فکری مدافہ ایدهجکم . فقط کورویورم کہ ، رفقای محترمہ اساساً بو فکرہ اشتراک ایدیورلر . نتیجہ بونی تکرار تمیندن باشقہ یابیلایق برشی بو قدر . صادق آندی ( دکزلی ) — موضوع محض ، اورویاہ مقش کوندرمک مسئلہ سیدر . اوراہہ کوندریلن اولاد واطفال وطنک تحصیل و مساعی و حضانہ و تربیسی تحت تقنیش و مراقبہدہ بولوندرمق وجوب لزومی انکار ایدهجک ہیچ بر فرد تصور ایتم . بوندہ ہیچ شہہ بو قدر ، ظن ایدرم . چونکہ بو جو حوقلر اورادہ علوم و فنون تحصیل ایدهجک وصنت اوکر نہ جک . سوکرہ اورادن کلوب بز مملکتک ترک امارات و ترقیاتیہ ، تربیاتیہ و توشیحاتیہ چالیش جق برعضو اولاجقدر . اوت ، اوراہہ کیدیلدیکی کی اخلاق بوزولورمش ، شوہیلہ اولورمش ، بوہلہ اولورمش و دیلیور . بندہ کزدہ

بویله سرپیش اولان وهری بر ما نه ک نزدیکه براقلمش اولان طلبه  
افندیلرک همیا تقیته ایماکی وارمیدر؟

معارف نظری وکیلی علی منیف بک - سیاره فتنلار.

حسن فهمی افندی (سینوب) - عرض ایدرم . یعنی بو تقیته شدن  
مطلوب اولان نتایجک استحصالی قابلیتمیز ؟ بنده کزک کندی  
اعتقادیمه - ه آروپایه طلبه کوندرمک لزوم ووجوبه قائم - بردولت  
وحکومت ، بویله صنعتیز ، علمسز ، مرفهسز یاشایاماز . البته علوم  
ومعارف و صنایع اردوسنی و اوتشکیلاتی یایمق ضرورته ددر . بونده  
شبه بوقدر . فقط بنده کزک زده برقناعم واردر و برچوق تجربیلده  
کوستر مشردکه انسانلر تامماً ملتیدن تجرد ایتمسه ومنسوب اولدنی ملتیدن  
دوغوب نشوونما بولدنی ملتیدن آیرلاسه دخی بر افندی . هانکی بر مملکت  
وهانکی بر ملتک علوم و معارفی تحصیل ایدر ، محیط مدنی ایچنده  
اون بش یکریمی ودها زیاده سنلر یاشارسه وکندی مملکتک زده  
سوقاقری و صرف و هاداتی سوله به بک ، بکنلمه به بک درجه ده  
ایسه او افندی آشانغی بوقاری اوملیدن اولور و یا خود اوملته مهایل  
اولارق قایلر . افندیلر ، شوقه بی بر آرز ایضاح ایتمک و بوکا بر  
اوقات مشال کتیرمک اوزره - بی ، شخص تعین ایتمک مجبورینده  
برقازسکز ؛ ظن ایدرم - دیه حکمک : مثلاً آروپاده فرانسه ده  
اون ، اون بش سنه تحصیل کورمش وشعبات علومدن برنده  
اولدنه اختصاص کسب ایتمش ، تحصیل ایتمش ، معلومات اعتباریله  
اولدنه بویوسک موقده بولونان طسایدنیغ ذواندن بریسی ایله بوندن  
آنی آی اول کوریشوردم . کندیسی بک اوغلی سمئنده اوطوردنیغ  
والده سنک آسوفیه جوارنده بولوندنیغ سوله دی . یکریمی کوبده  
بردمه والده مک زبانه کیدرم . فقط ، کورینک او نه طرفه کیمک ایچون  
خیلی مشکلات چکیورم . هادنا باشق بر مملکت کیدیورم ، ظن ایدیورم  
بک سودیکم والده مک یانه چیغدیغ زمان ، او والده مک بولوندنیغ و یاشادنیغ  
محیطی کوردیکه ایکی ساعتدن ضله قالمایورم ، والده مک بک سومک بر ابرار واده  
بولو غمه بک زیاده راحتسز قلم بویورم . افندیلر ، فرق آنی ، فرق بدی  
باشق کرمش و یاشنده مانع الرزق و الفسق صاریق بولومش بر افندی اولدنیغ  
حاله او جار به دار مملکتده یکریمی بش الی فرق کون اقامت ایتمکله او مملکت  
بنده کزده اولدنه بر خاطر ابرقیسه ... (خنده لر) اوت اولدنه بر  
خاطرات بر ابرقیسه بویله هر بری برچوق نمایانه ، کجلیک ایجابانی ،  
قان ایجابانی اوله رق مستعد وقابلیتی اولان افندیلری بویله آروپاده  
تقیتهش و صرافه سز براقق ، ظن ایدرم ، مملکتک منسافنه اوقدر  
موافق اولماسه کرکدر . بنده کز ایسترمک ، کرک دوهریدن دوهری به  
کندی اولادم و کرک بوتون عیالیلرک اولادی آروپایه کیتسون ،  
کسون . فقط ، بورادن نصل عیالنی اولارق ونه اوصاف و شرائط  
تختده کرک آنا ، بابا و کرک و طناری حقتنده نه کی دوشونجه لره  
کیتشارسه ینه اوله به عودت ایستونلر و وطنه خدمت ایله سونلر .  
نصل کیتدیارسه اوله کسونلر .

محی الدین بک (چوروم) - اوزمان آروپایه کوندر دیکمکزک  
نه فاندیمی اولور ؟

حسن فهمی افندی (سینوب) - افندیم ، شمدی بنده کرک اعتقاد  
او امر کرده در که بلکه یا کلدنر ؛ ویا کلس اولدینده قناعت حاصل

ایدرسه دها زیاده ممنون اولورم - بر آدم ، علم و عرفان اعتباریله ،  
لسان اعتباریله هانکی مملکتی و هانکی ملتی بکنیسه و زرده تحصیل  
کورسه اوملته قارشیک زیاده یافلاشش و کندی ملتیدن اوز افلاشش  
اولور ظن ایدرم .

فاضل برقی بک (کنفری) - اولماز افندیم ، بوجیلیدر .  
حسن فهمی افندی (سینوب) - ان شاء الله اولماز . اولدنیغی  
نه ذات مالیکز نه بنده کز آرزو ایتمیزه . فقط عرض ایندیگم قطعه ،  
همیا قابل دگیلدر ؛ حکومتیز ، ساده بر نظارتدن دکل ، متعده نظارتدن  
آروپایه طلبه کوندریور . معارف نظاری ، تجارت و زراعت نظاری ،  
نافعه نظاری سوکره ، برچوق جمیعت خیره و اولیای اطفال خصوصی  
اوله رق آروپایه طلبه کوندریورلر . بونلرک یکنی بیکاره بانغ  
اولورور . حکومتک و بویله خصوصی صورتده طلبه کوندرلرک  
ایندنلری مصارفک یکنی یوز بیکرجه لبرالره بانغ اولورور .  
کرک حکومتک کرک آنا و باباسنک و ویلسنک تسویه ایندیگی مصرفک  
هیسنی برره کتیرسه کز ظن ایدرسه مجموعی ایکی ، اوج یوز بیک  
لیرا ایدر . همیا بز بویایی ، اوج یوز بیک لیرایه ده اوج ، درت یوز  
بیک لیرا علاوه ایدرک مملکتیزده تعیمی آرزو ایندیگم علوم  
و صنایع حقتنده اوروپاده کی کی مؤسسه لری بوراده وجوده کتیره مزیمی ؟  
آروپاده اک زیاده بوکلمش ، کسب شهرت ایتمش معلملره لازم ظن  
اجرتلری و برره لک اونلری آجاجمنز بویورمک مؤسسه لره تعیم و تدریس ایله  
توظیف ایلمه ک سوکره محیطدن آلماسی لازم کون فیوضده اوروپایه منتظم  
سورنده ترتیب ایدیلن سیاحتلره تأمین ایله مک همیا قابل اولمازی ؛ بنده کزک  
قناعتی شو مر کزده درک بوسورنه مملکتیز ده کارلی چیغه جقدر .  
واها آروپاده بولونان طلبه ایچنده آبی چالیشانلر واردر و بو اوج  
بیک طلبه ایچندن بقی اکتساب معلومات ایدرک ، متکمل برحاله  
اوج یوز افسدینک عودتی مملکت ایچون بر کار عد ایدرم . فقط  
حکومت بویاره ایله آروپاده کی طلبه مک تقیتهش تأمین ایدمک  
سوله یور . حال بوکه بن بو تقیتهش ایدمیز ؛ دیورم . بو خصوصه  
به صورتله حرکت ایدیه چکی حقتنده مظهر بک افسدین ایضا .  
حات بکه یورم . بنده کز آروپایه کوندرین طلبه مک آناری  
بایلاری اونلری به دوشونجه ایله کوندرمش ایسه اودوشونجه ایله  
مملکتیزه عودت ایتملری ایستورم . اونلر مملکتلرینه ده بویورک  
وظیفه و محبت حساریله عودت ایله سونلر ؛ دیورم . یعنی بو تقیتهش  
بویاره تأمین اولو مایلدر . یعنی بوجهتلر به به موقوف ایسه اونک  
تحت ضمان و امانه آلماسنی تکلیف ایدیور و حکومندن بو خصوصه  
ایضاحات بکه یورم .

صلاح جیمجوز بک (استانبول) - افندیم ، هیئت تقیتهش  
حقتنده مظهر بک افسدینک واقع اولان تکلیفلرندن بحث ایتمدن اوله ،  
حسن فهمی افندی برادریمیزه بر ایکی لقردی سوله مک مجبورینده  
قالم . حسن فهمی افندی برادریمیز بویوردیلرک ؛ آروپایه طلبه  
کوندره حکمزه اوروپایی بویاره کتیرم . بو ، اساساً مزه مفایردر .  
پیغمبر افندیمک بر حدیثلری واردر ؛ علم ایچون چینه قدر کیدک ؛  
بویورمشلردر . فقط جنی بویاره کتیرک ؛ دیه مشلردر . (خنده لر)  
فوالق بزه بر مثال کوستردیلر . بومثال فالحقیقه غایت آبی ایدی .

دکتر. اونک ایچون بو سبیلر ہا اولسون . معارف نظارتندن رجا ایدر زکدها نضله تخصیصات ایستونوروروم . لکن بزہ اساسی برشی حاضر لاسونلر وواساس اوزرینہ کیتونلر .

شکری بک (قسطونی) — اقدم ، دارالالخان تشکیل ایدیلدیکی زمان ، صلاح بک اقدمینک بیان بوورمق ایست دکتری ذوات طوبلانیدیلر و برتلمپانامہ ایدیلر . بو تلمپانامہ موسیقی عثمانیک غرب موسیقی ایلہ ناصل تالیف ایدیلہ چکنی و موسیقی بہ ناصل انکشاف ویرلہ بیلہ چکنی او تلمپانامہ درمیان ایدیلر ، یازدیلر . تلمپانامہ مطبوعدر و ارادہ . نہ بہ اقتران ایتمشد . صلاح بک اقدمی بہ بردانہ تقدم ایدلم . فکری بک او وقت تور ایدر . بو تلمپانامہ ایلہ ایست دکتری مقصد تأمین ایدلمشد . مسئلہ ؛ نہ غرب موسیقیسنی ونہ شرق موسیقیسنی التزام ایتمکدر . غرب موسیقیسنک فی جہت برنی آلاق موسیقیزمہ تطبیق ایتک وکندی طرز بریزی وکندی موسیقیزمک ویردیکی روح ولذتی غرب موسیقیسنک قواعدی ایچندہ دیکہ مکنر . او تلمپانامہ ہینک قطعہ نظری بوندن عبارتدر . اونک ایچون ، بوندہ مفطراری ونہ افراطکارلری التزام ایتک جہتی بو قدر .

رئیس — برعمالہ واری اقدم ؟

حاجی محمد امین بک (موصل) — شمدی بہ قدر دارالالخان عجبا نہایمشدر ؟ بوکا دائر ناظر بک اقدمی جواب ویر برلری ؟ بواساس نہدر جہ بہ قدر تأمین موقبت اہل مش ؟

شکری بک (قسطونی) — مساعدہ بوویرور میکر ؟ دارالالخانک حیاتیکین ، ہا برسہ ، یا نالاشمش دیکندر . لیکن سہ نک رضنی ایلہ بو سہ نک نصفندہ دارالالخان جایشمشدر . بناء علیہ دارالالخانندن ہنوز بو بوک بر خدمت بکلمک دوغری اولاماز . فقط بر موسیقی مجموعہ سی نشر سہ ثبت ایتش واوندن برایی دانہدہ نشر ایلہ مشدر ، بوندہ برایی بکی واسکی شرفیلر وارددر . شمدی بہ قلم و تدریس ایلہ مشغول اولویر . بناء علیہ شمدیلک برنی بکلمہ مہ سی . آتی بہ انتظار ایدلمہ سی اقتضار ایدر . بندہ کزدہ صلاح بک اقدمی کی بو ، ۲۵۰۰ لیرای آزر کور بیوزم . بو مبلغ معاشانہ بیلہ کفایت ایتمز .

هیچ اولماز سہ اوج بیک لبرایہ ابلاغ ایدلمدر .

رئیس — معلوم طایلیری ، بوکی ضمیمہ تکلیفاتی . اصول و قواعد تابدیر . باشقہ بر مطالعہ واری اقدم ؟ ۲۴۶۵ نجی فصلی ۲۵۰۰ لیرا اولارق کچلمی اقدم ؟ (قبول صداری) ۲۵۰۰ لیرا اولارق فصل قبول ایدلمشد .

۲۴۷ نجی فصل ، مطبوعہ مامرہ معاشاتی : ۳۰۶۰ لیرا

فؤاد بک (دیوانیہ) — مطبوعہ مامرہ فصلیدر ، دکلی اقدم ؟ رئیس — اوت اقدم .

فؤاد بک (دیوانیہ) — لیکن کون ، ثروت بک اقدمی وسندہ کون ، قوم وقاییدن ، دولتجہ صورت مہمدہ واقع اولان حادثانک اورادہ

ویا خود موسیقی آتیرک خطر طاسیاسی سنی چزمشده اوخطا اوزرنده یورومک اوزرنده میدر ، بوقسہ رجوق موسیقی شناسی طوبلا مش ، اسکی اصولدہ ، یا خود بر فکر مخصوص اولمایہرق موسیقی حبابہ ایدیورہ صورتندہ میدر ؟ بونی آکلامق ایسترم . چونکہ بوکون بزده ایکی بو بوک جریان وار بر قسی ؛ غرب موسیقیسی . فن موسیقیسیدر . صنایع قبیہدہ ایسہ فن و علم ، اساسدر . اونی طونام ، بوقسہ بولہ بر طاقم هوا ودماغزده دوم و تکثرلہ یا بلمش کور دوکوملی بر موسیقی ط شبایلم ؛ ادعاسندہ بولونان آدمیلر وارددر . بر قسیدہ دیورک ؛ غرب موسیقیسی ، اقسام اعتبارلہ تقصاندر . زمی غایت ظریف وایجہ و انسانی چوقدر . بلکه فرنگر قابا صدزلہ آیشمشلردر ، او ایچہ لکی بیلہ دکلدردن حام اولان بزم موسیقیزدر . ایستہ شمدی بوایی مجادلہ آرسندہ بولونوروز و دانما اولہ کور وورومک ، بر طرفدن غایت متصب ، مثلا غرب موسیقیسنندن بحث ایدلمی الک کرہ بر صد اجدقیدنہ حکم ایدرک تصب کورستن آدمیلر ، دیکر طرفدن زده موسیقی عثمانیدن بحث اولوندمی سیوری سینک اوتوبور کی توحش ایدن ، تصب کورستن آدمیلر وار . بونلرک ایکینک آرسہ بولق احتمالی بو قدر . شمدی معارف نظارتہ دوشن وظیفہ ، ہر ایکی طرفکدہ ، تصبی آزر اولان و شرق و غرب موسیقیرنی تمامیلہ بیلن آدمیلردن برہیت تشکیل ایتک ، بزده تقصان اولان موسیقینک جہت علمیلہ و قبیہ سنی آلق و صوکرہ بزم حسابیزمی او قشایان جہتہرہدہ توافق ایدرک بر موسیقی وجودہ کتیرمکدر . دارالالخان بواساس اہلی یا بیلمشدر ؛ بوقسہ علی العموم بر متصب طرف التزام اولونورق اوتصبک پیشندہ سی قوشولور ؛ اگر بولہ ایسہ ہیچ بر نتیجہ استحصال اولوناماز و بوکون بوہیتی استخلاف ایدن ذوات ، دارالبدایع نامندہ برہینک کہ اولہ «قونسرو اتوار» نامی طاشبوردی — اونک بر جزوی ایدی . بندہ کز اودارالبدایع ہیئتندہ اعضا بولونورم و بو آدمیلر اتحاد ایتک قابل اولامادی . بزکہ موسیقینک منہی دکلز .

حسن نفہی اقدمی (سینوب) — دینکی فکری تصدیق بوویرور سکر . یعنی اورویا چاہنہ آیشمش اولانر بوراہہ آیشہ میورلر دینک ، بولہ دکلی ؟

صلاح جیدجوز بک (استانبول) — بورادہ آیشاناردہ اوراہہ آیشہ مہ بور . ایکسندہ آیشدیرلم ؛ دیوروز . شمدی اقدم ، اساس اعتبارلہ بو آدمیلرہ او بوشلہ مادی . بونلرہ ہیچ بر مفید ایش یا بیلہ ماہیجنتہ قاعت حاصل اولدقندن صوکرہ ، سزباشقہ برہرہ مراجعت ایدک ؛ دینک . صوکرہ معارف نظارتی بونلری طوبلادی . طوبلامقدن مقصدی آکلاہ مادم . اگر معارف نظارتک بوندن مقصدی ، الحان عثاییدہ ، مثلا ولایتاردہ وسائرہدہ حسی بعض خللر واردرکہ بونلری طوبلایہرق بر کتبخانہ یا ہجہ بر «پرورشور» چیقارہ جتی ایسہ و بونلری بو خدمت ایچون استخدام ایدیور ایسہ غایت مفید . اگر موسیقیزمک اساسی وضع ایدوب اونلرک پیشندہ قوشورق کیتک ایسہ ، بوہیتی تشکیل ایدنلر ، بک پیشارندہ قوشولاجتی شخصلر

«مفتش معاشی» ماده‌سنه «۱۷۸۰» لیراعلاوسیه «۲۰۰۰» لیرایه  
 «۹۵» نجی «مفتش خرج‌جراحی» ماده‌سنه کذک «۱۷۰» لیراعلاوسیه  
 «۲۰۰۰» لیرایه ابلاغ ایدیه‌جکدر. بو ضاهم ایله فصلک یکنونی  
 «۳۱ ۱۵۶» لیرا اولیور .

رئیس — باشقه بر مطالعه واری افندم؟ بوا یکی ماده «۱۷۸۰» لیرا  
 لیرا علاوسیه فصلک یکنونی «۳۱ ۱۵۶» لیرا اولیور . بو تعدیل  
 وتصحیح ایله فصلی قبول ایدنلر لطفاً ال قلدیرسون :  
 فصل قبول ایدلشدر .

۲۴۳ نجی فصل ، انشآت و تعمیرات لوازم تأسیسه وتدریسه:  
 ۲۹۲ ۵۲ لیرا ۷۳ غروش

محمد نوری افندی (زور) — «۲۴۳» نجی فصلک «۳» نجی  
 «عالی وتالی» کتابک انشآت و تعمیرات» ماده‌سنه «۴۰۰۰۰»  
 لیرا تخصیصات وضع ایدلشدر . بو تخصیصاتک تره‌لره صرف اولونجینی  
 اسباب موجب مضطه‌سنده یازلامش و دیمک که بو خصوص ، نظارت  
 جلیله‌به ترک ایدلشدر . معلوم طابری ۱۳۳۱ سنه‌سنده لوازمده بر  
 مکتب سلطانک تأسیس ایدلش و انشآت حواله‌سی‌ده اعطا اولونش  
 ایدی . احوال حربیه‌دن دولای انشآت ممکن اولادیقندن، بوسنه او  
 مکتبک انشآت اجرا اوله‌نجق اولورسه عیبا بوبلندن و تخصیصاتک  
 قریقی ، اعطاسی ممکنیدر ، دلگیر ؟

معارف ناظری وکیل علی منصف بک — مکندر افندم ، اگر  
 انشآت ممکن ایسه و دوام اتمک احتمالی واره بو تخصیصاتدن ویره بیلیرز.  
 محمدروری افندی (زور) — ذآ ممکن اولازسه طبیی . دیمک که  
 او مکتبکده مختصاتی بونلرک داخلندهدر .

معارف ناظری وکیل علی منصف بک — طبیی افندم .  
 رئیس — باشقه بر مطالعه واری افندم ؟

۲۴۳ نجی فصل «۵۲۹۲» لیرا «۷۳» غروش اوله ق قبول ایدلشدر.  
 ۲۴۴ نجی فصل ، ادارات ملحقه معاشاتی : ۱۵۰۹۹ لیرا  
 ۶۰ غروش

رئیس — سوز ایستین واری افندم ؟  
 قبول ایدلشدر .

۲۴۵ نجی فصل ، ادارات ملحقه مصارفی : ۷۸۰۸ لیرا

رئیس — بر مطالعه واری افندم ؟  
 قبول ایدلشدر .

۲۴۶ نجی فصل ، دارالاحان عثمانی مختصاتی : ۲۰۰۰ لیرا

صلاح جبه‌جوز بک (استانبول) — افندم ، برمتک حساسیت  
 روحیه‌سی افاده ایدن صنایع فیه‌در . کوربیورز که معارف نظارتی  
 موسیقی‌بلده مشغول اولوبور و بو، شایان تشکر در . حق «۲۰۰۰»  
 لیرا ایسته‌بور که بیازه‌بیله آزددر . لکن لک‌مهم برجهت وارددر . معارف  
 نظارتی ، بودارالاحان نامی آتندده طوبلادیفی ذواتی عثمانی موسیقی‌سی

دیورم که : وقتیه تحصیل ابتدایی بوراده آبی کورن ، آنا  
 و باباک حضانه و تربیه‌سی آنی آکتساب ایدن ، اونک مزرعه  
 دماغیه‌سنه تخم نور عرفان آبی اکیلان کیسه پش سنه ، اون‌س‌کجه  
 بیله یته او بولماز ، هیچ رشئ اولماز ، نته‌کیم بنده کزک دارالفنونده  
 وسائر یرلرده کوروشدیکم ...

معارف ناظری وکیل علی منصف بک — کافی دگی افندم ؟  
 صادق افندی (دکتری) — مسئله مهمدر ، کافی اولورمی ؟  
 چونکه بوسمله ارباب تحصیلک حیثیت و حقوق اساسیه‌سنه و اخلاق  
 اولاد وطنه تلقق ابتدیی ایچین تم‌کیمی ر صائر قلی خواجه‌نک‌ده  
 بوراده سوز سوله‌مسی لازمدر و فائده‌دن غیر خالیدر .  
 معارف ناظری وکیل علی منصف بک — افندم ، حسن فقهی افندی  
 سوبله‌دی .

صادق افندی (دکتری) — بنده کز حسن فقهی افندی حضرتلرینک  
 سوزینه قسماً اعتراض ایدم‌جکم .  
 بابان زاده حکمت بک (سلیمانیه) — فقط اورته‌ده حضانه  
 مسئله‌سی بو قدر .

صادق افندی (دکتری) — بناءً علی هذا آورویاده بولونان ،  
 اوراده حیاتی کچرن برطاق ذوات‌ایله کو وشوبورم ، هرکس کنندی  
 حال و حیاتی او قدر مدح ایچر اما اونلری ، کنندی حساسیتن دور  
 کورمه‌بورم ، اونلرک کزک حساسیات دینه و کزک حساسیات وطنه‌لری  
 بوزولماشدر . بعضی‌ده کورویورم بوزولش . فقط ، هیچ آورویابه  
 کیتنه‌دن بوزولش اولانلرده وار . یعنی حدود عثمانیه‌دن بیکی خطوه  
 بیله ایلری به کیتنه‌دن برطاق اولاد وطندن بوزولانلرده وار . چونکه  
 ملتدر بو . ایچنده آنی‌ده اولور ، کوتوده اولور . زیرا هرکس تربیه  
 ویرمک ایستر . آنی تربیه ویرمک ، کیسی تربیه ویرمکسی بیلمز .  
 کیسی بیلیر ، موفق اولماز . کیسی‌ده موفق اولور . انسانک  
 فطری ، طبیی ، اخلاقی ، پارادایسی ، تربیه‌سی کونا کون  
 اولدنی ایچون بو خصوص متفاوتدر . مع مافیه ، تعلم و تربیه‌نک  
 بک بودک دخل و تأثیری اولدنی‌ده انکار ایدله‌من . چونکه  
 بونی انکار اتمک علم و اخلاق انکار اتمکدر . شو حالده بنده‌کر  
 دیمک ایسته‌بورم که بونلره کوزل تربیه ویرمکلی و او صورتله  
 اور، یاه کوندلرلی . چونکه انسانک حال و اخلاق دکشکه مستعد  
 اولدیقندن مرایه آتندده بولوندرله‌نکده فائده‌ولزمه‌هی هیچ روجه‌له انکار

ایدله‌من . آنی چالشدریلیر و اخلاق بوزدولمز . فقط او کوندلرله‌جک  
 مقتضار دیندار اولملی ، مضلت اخلاقیه مالک اورویا احوالک وانف  
 بولونالی . وطنی زیاده‌سیله سوبلی . طبعمدر که معارف نظارتک ،  
 مقتضای بویک اوصافی حائزده ات میاندن انتخاب و تمین ایدم‌جکندده  
 بنده‌کر هیچ روجه‌له کله‌من . بوبانده پش بیک لیرا دکل ، اون بیک لیراده  
 ویرمک . بویش عامیه حاصل اولسون . مسئله بوندن عبارتدر .

رئیس — حامد بک افندی تکلفی ، ماده‌لری اعتباریه لطفاً  
 ایضاح ایدر، میسکز ؟

حامد بک (حلب) — افندم بو ، «۲۴۲» نجی فصلک «۸» نجی

رئيس — بر مطالعه واری افندم ؟

قبول ایدلشدر .

حامد بك ( حاب ) — افندم ، بوندن سوكره كی « ۲۵۱ » نجی فصل ایله « ۲۵۲ » نجی فصل، بودجه یه یشلقله کچیرلشدر . بورادن طی ایدیلوب مالیه نظارتی بودجه سته ادخال ایدلشدر .

رئيس — « ۲۵۲ » نجی فصله کچیرک افندم .

حامد بك ( حاب ) — « ۲۵۲ » نجی فصلده طی ایدیله جك . « ۲۵۳ » نجی قاله جق افندم .

۲۵۳ نجی فصل ، مأمورین و معلمین و مستخدمینك تخصیصات شم یه فوق العاده لری : ۶۵۰۰۰ لیرا

رئيس — بوفصل ، مأمورینك تخصیصات فوق العاده شهریه لریته مآنددر . موازنه مالیه انجمنی ، بوندن اولکی ایکی فصلك ، مالیه بودجه سته کچیریکندن بختله ، بورادن طی ایدیلدیکنی سوبله بور . فقط حامد بك افندی ، دقت بووریکز ، نافه نظارتی بودجه سی « ۲۵۳ » نجی فصلدن باشلاشدر . شو حالده مأمورینك تخصیصات فوق العاده شهریه سته مآند اولان بوفصلك نومروسی « ۲۵۲ » اولاحق .

حامد بك ( حاب ) — اوت افندم ، « ۲۵۲ » اولاحق .

رئيس — بناء علیه ، « ۲۵۲ » نجی فصل ، مأمورین و معلمین و مستخدمینك تخصیصات فوق العاده شهریه لری اوله رق « ۶۵۰۰۰ » لیرادر . بر مطالعه واری افندم ؟

قبول اولوشدر .

معارف نظارتی بودجه سی بیتدی . باشقه بودجه لری مزده و ارا افندم . فقط ظن ایدرم ، وقتنیز بر آزار ایازله دی . بناء علیه ، یه بودجه ایله جمه ایرتسی کونی بر متماد ساعت ایکینه انعقاد ایتمک اوزره جلسه یه ختام وریوروم .

ختام مذاکرات

دقیقه ۱۰

ساعت ۵

مندرج اولادیتندن عحت ایشدك . بوکا مقابل صدر اعظم پاشا حضرت لری ، معارف بودجه سنك مذاکره سی صره سنده بونك ایچون بر صورت تسویه بیان بووره حفر لری و عدا ایشلردی . بوکا دائر نه کچی بر اصول و قرار اتخاذ ایدلش ؟ لطفاً بو بایده بزى تنور ایستونلر .

معارف نظارتی وکیلی علی منیف بك — افندم ، ققوم و قایمك طبع و توزیعی و مصارفك تسویه سی و وارداتك اخذ و قبضی مطبعه عامره مآنددر . دها دوغریسی مطبعه عامره واسطه سیله معارف نظارتنه مآنددر . فقط شمدی به قدر ققوم ، قایمك بر هیئت قلمبه سی یعنی بر هیئت تحریریه سی بو قدر . صد اعظم پاشا حضرت لریله کوروشدك . طبع و توزیعی کا کان مطبعه عامره ده قالمق اوزره ، دائرة صدارتده بر هیئت قلمبه تشکیل ایده جکلر ، یا صدارت قلمندن و یا خود مدونات قلمندن بر هیئت قلمبه تشکیل بووره جکلر . او هیئت قلمبه ، ققوم و قایمده نشر و تحریری لازم کن موادى مطبعه یه وروب طبع و نشر ایدیره جکلر .

فؤاد بك ( دیوانیه ) — حاجیه ، كرك مطبعه عامره و كرك معارف نظارتی بر شی در عهده ایتجه بور .

معارف نظارتی وکیلی علی منیف بك — افندم ، ققوم و قایمك طبع و توزیعی زدر عهده ایتنمز . امور تحریریه سی دوغریدن دوغری به صدارته مآند اولاحق و صدارت او وظیفه یی افا ایده جکلر ،

رئيس — باشقه بر مطالعه واری افندم ؟

بر مطالعه اولادیتندن فصل قبول ایدلشدر .

۲۴۸ نجی فصل . مطبعه عامره مصارفی : ۴۳۴۵۰ لیرا

رئيس — بر مطالعه واری افندم ؟

قبول ایدلشدر .

آنتهی قسم

۲۴۹ نجی فصل . جزائر محرفیدم مأمور لری معاشاتی : ۲۹۷ لیرا

۶۰ غروش

انعقاد آتی روزنامه سی

جمه ایرتسی : ۲ مارت ۱۳۳۴

جلس بعد از وال ساعت ایکینه انعقاد ایدره جکلر

دقیقه قانونی و مردمی

مطبوع نومروسی

یکینی روزنامه دهه قلاوه مراد :

۴۴۰

۱۷۴

۲۴۶

۴۳۸

— ۱۳۳۴ موازنه عمومی قانونی لایحه سنك شیئه مذاکراتی .

— ۵۵۷ اجرا قرارنامه سنك یکینی مذاکره سی .

— ۸۶۹ ژاندارمه نك وظائف و تشکیلات اساسیه سیله جت سرویطی خنده قرارنامه .

ضبط قلبی مدیری

عاجری داود